大公報
Ta-Kung-Pao
Hong Kong
督印人馬廷棟
第一萬八千二百七十五號
今日出紙兩大張 售港幣壹毫

代售精印國旗
茲為滿足各界同胞要求，特印製新國旗發售，每面港幣五分，欲購者請向下列代售處洽購：
大公報 文匯報 中華書局 大方書店 求知書店 新民主出版社 學生書店 南方書店 青年書店 三聯書店 商務印書館 澳門星光書店

九月二十三日，中央人民政府政務院總理周恩來代表中央人民政府在全國人民代表大會上作「政府工作報告」（新華社無線電傳真）

[illegible]少年先鋒隊員擁向勝利歸來的英[illegible]（新華社無線電傳真）

全國人代大會昨續舉行
羅榮桓黃長水等二十八人發言

【新華社北京廿五日電】中華人民共和國第一屆全國人民代表大會第一次會議，在二十五日下午繼續舉行。有二十位代表繼續就周恩來總理所作的「政府工作報告」發言。在今天會上發言的代表是：[illegible]、李四光、鄧寶珊、章蘊、吳鼎、張難先、黃長水、周潤昭、章伯鈞、[illegible]、刀京版、田華、熊克武、[illegible]。今天會議從下午三時[illegible]到七時[illegible]結束。會議將在二十六日繼續舉行。

羅捷兩政府代表團抵京
毛澤東主席昨先後接見
兩代表團內有羅議會主席和捷副總理
係應我邀請參加建國五周年國慶典禮

【中國新聞社北京廿五日電】廿五日下午四時，我中央人民政府毛澤東主席接見了應邀來我國參加建國五周年國慶典禮的羅馬尼亞人民共和國政府代表團團長、羅馬尼亞工人黨中央政治局委員、書記處第一書記格·阿波斯托爾，團員：羅馬尼亞人民共和國國民議會主席團主席彼·格羅查博士，外交部第一副部長格·普利奧蒂亞薩，作家、國家獎金獲得者尤·卡米拉，作家依·維特奈。

同日下午五時，毛主席還接見了應邀來我國參加國慶典禮的捷克斯洛伐克共和國政府代表團團長、捷克斯洛伐克共產黨中央政治局委員、捷克斯洛伐克共和國副總理兼文化部部長瓦·柯別茨基，團員：捷克斯洛伐克共和國國防部總政治部主任揚·澤曼中將和團員、捷克斯洛伐克共產黨中央委員、中央委員會書記瓦·巴塞克，捷克斯洛伐克共和國駐我國特命全權大使康蘇拉。

毛主席接見上述兩個代表團時，在座的有：中央人民政府副主席劉少奇、宋慶齡、政務院總理兼外交部部長周恩來、政務院副總理董必武、陳雲、鄧小平。

接見羅馬尼亞人民共和國政府代表團時，羅馬尼亞人民共和國駐我國大使鄭佐文也在座。

【本報訊】新華社北京廿四日電：應我中央人民政府邀請來我國參加建國五周年國慶典禮的羅馬尼亞人民共和國政府代表團團長、羅馬尼亞工人黨中央政治局委員、書記處第一書記格·阿波斯托爾，團員：羅馬尼亞人民共和國國民議會主席團主席彼·格羅查博士，外交部第一[illegible]

在聯合國大會上
挪威外長發表演說
中國應參加聯合國
為了共同利益必須如此

[illegible]

福建前線我軍開砲
擊落擊傷匪機九架
摧毀金門匪軍一個砲兵連陣地及砲六門
蔣賊把大批台灣青年押往金門島服苦役

【新華社福建前線二十五日電】福建前線人民解放軍在二十三日擊落擊傷蔣賊飛機九架，摧毀金門島上蔣賊軍一個砲兵連的陣地和另外六門砲。

二十三日，蔣賊飛機十一批四十二架次襲擾我廈門地區，其中二批十六架次向前浦、石胄頭、後厝等地投彈十枚，並進行掃射。同日，蔣賊飛機五批十八架次襲擾我大登島，投彈十枚。我軍高射砲部隊先後共擊落蔣賊F—四十七型戰鬥機、PB—四Y型海軍巡邏轟炸機三架，擊傷蔣賊F—四十七型戰鬥機、PB—四Y型海軍巡邏轟炸機六架。

同日，蔣賊飛機三批六架次襲擾我漳浦地區舊鎮、古雷半島、江口等地，先後投彈十七枚，並向居民進行掃射。共計炸傷舊鎮居民五人，炸毀古雷半島民房數間，炸毀江口民船一隻。

同日，金門島上蔣賊軍向我廈門石胄頭、梧高山、後厝、象山等地和大、小登島進行砲擊，炸傷廈門地區居民四人。我軍砲兵立即開砲還擊，當即摧毀蔣賊軍一個砲兵連的陣地和另外的六門砲。

【新華社北京二十五日電】自九月三日福建前線我海防砲兵向大、小金門島蔣賊軍的陣地和

美第七艦隊司令
普賴德與蔣賊會談
圖阻撓我解放台灣及其他島嶼

【新華社北京廿五日電】正在台灣進行活動的美國第七艦隊司令普賴德二十三日和賣國賊蔣介石進行了會談，策劃阻撓中國人民解放台灣和其他沿海島嶼。在這之前，普賴德還和蔣賊軍陸、海、空軍的頭目，美國軍事援助顧問團團長蔡斯進行了會談。據法新社報道，普賴德在二十二日透露，美國第七艦隊的這種挑釁性演習今後將繼續在台灣海峽舉行挑釁性的海空軍演習，參加這次演習的包括兩艘航空母艦、一艘戰艦和一批巡洋艦和驅逐艦。被派往台灣的航空母艦「中途島號」也將參加這次演習。普賴德還表示，第七艦隊的這兩大隊的F[illegible]

同時，據合眾社報道，美國當局正在計劃把更多的飛機和軍艦趕運到台灣去，以加強蔣匪幫的軍事力量。美國給予蔣匪的兩個大隊的F—八十四型噴氣飛機和七艘軍艦已在最近辦好啟運手續，準備運到台灣去。這兩大隊的F—八十四型噴氣飛機可能在十月初運到台灣。

據小金門島居民被迫參加須受蔣賊「軍法」監督的「民防隊」以後，大金門島各村村民也被迫在二十日舉行以死來協助蔣賊軍的「宣誓」。據台灣報紙透露，蔣賊軍最近強把金門居民編成「國民勤務隊」，凡是青年人都必須參加，不得逃避。當地居民除了被迫要和蔣賊軍「與陣地共存亡」外，還被脅迫從事警戒、巡邏、運輸、構築工事等勞役。

【新華社北京二十五日電】蔣介石賣國集團將大批台灣青年押在金門的蔣賊軍中長期服苦役。據台灣報紙透露，蔣賊「台灣省保安司令部」三年前以所謂「行為不檢」以及各種莫須有的「罪名」押到金門島服苦役的大批台灣青年，至今還在遭受折磨，有些人已經生死不明。為了企圖消除台灣人民的公憤，偽「台灣省臨時參議會」在不久以前開會時，曾有一名豬仔「議員」佯作關心地詢問這些被拘在蔣賊軍中的青年能否保釋，使他們與家人重聚。蔣賊台灣省主席嚴家淦推說此事係由「金門防衛部」管轄，並說有重大疾病等原因的青年，其家屬方可向蔣賊「金門防衛部」申請保釋。換句話說，這些青年將長期被押在蔣賊軍中受盡苦役的折磨。

全國人民代表大會上

董必武代表的發言
進一步加強政治法律工作，已成為我們當前的重要任務。

【新華社北京廿四日電】全國人民代表大會代表董必武在第一屆全國人民代表大會第一次會議上的發言。全文如下：

主席，各位代表：

我完全同意周總理的政府工作報告。我現就政治法律工作方面幾個問題，發表一些意見。

五年來，根據共同綱領的規定，在政權建設方面，我們在徹底摧毀了國民黨反動政權機構以後，迅速地建立了以工人階級為領導的、以工農聯盟為基礎的各級人民民主政權，普遍地召開了地方各級各界人民代表會議，並使它逐步代行地方各級人民代表大會的職權，選舉了地方各級人民政府。特別是從一九五三年起，在全國範圍內自下而上地開展了空前的規模巨大的民主選舉運動，使人民民主制度走上了更充實更完備的新的階段，從而進一步地密切了政府同人民群眾的聯系，鞏固了人民民主專政。五年來的政權建設的經驗證明：凡是認真發揚了民主，把人民政府的一切重大問題都提交人民代表會議或人民代表大會，在大會和小組會議上展開討論，並且充分進行批評和自我批評的地方，那裏人民的積極性和創造性就能得到發揮，政府工作就有朝氣，就可以少犯或不犯官僚主義的錯誤。

但是，在普選運動前，有些地方的國家機關工作人員往往藉口工作忙，怕麻煩，不按中央規定和當地工作需要及時召開人民代表會議，而只願意召開幹部會議；也有些地方在人民代表會議已經具備代行人民代表大會職權條件的時候，沒有使它及時代行；有的地方雖然召開了人民代表會議和人民代表大會，但是沒有充分發揚民主討論，對於應該展開討論的重大問題沒有認真的進行討論，沒有充分集中群眾的意志，只是形式地通過決議，致使人民群眾的積極性和創造性不能充分發揮，某些幹部的官僚主義作風和某些工作上的錯誤也不能及時得到糾正。他們沒有認識到我們的國家權力屬於人民，人民行使國家權力的機關就是人民代表大會或者代行人民代表大會職權的人民代表會議；沒有認識到人民代表大會制度是便利於工人階級實現對國家的領導、便利於集中人民群眾意志和力量的最好的組織形式。必須指出，在我們人民民主國家中，任何不重視人民民主權利、違反人民民主制度的現象都是不能容許的。我們在過去的緊張的戰爭環境中，為了及時地執行各項迫切的任務，在高度發揚群眾的革命熱情和政治覺悟的基礎上，主要地依靠直接動員群眾的方式進行工作，因而不可能採取比較完備的民主形式來解決各項重大問題，那是可以理解的。但是，當着有可能採取比較完備的民主形式，並且國家已有了制度規定的時候，那種習慣於簡單方式處理問題的做法，就完全不合時宜，而且是違法的了。

有些地方國家機關工作人員缺乏自我批評精神。他們不是以人民勤務員的態度老老實實地向人民代表會議或者人民代表大會報告工作，接受審查和批評，而是以功臣自居，只談成績，不談缺點，只願聽人奉承讚揚，不願聽人批評；當人民群眾對國家機關工作提出意見和批評的時候，往往藉口別人不瞭解工作情況，把人民群眾的意見擋回去；甚至有少數人竟對批評者實行壓制和報復。那就嚴重地損害了人民群眾政治積極性的發揚，影響了國家機關工作的及時改進。他們不瞭解人民代表大會不僅有權對一切重大問題作出決定，並且有權批評和監督國家機關的工作和任何國家機關的工作人員。國家機關的工作人員只有虛心接受人民群眾的批評和監督的義務，沒有拒絕和抵抗批評和監督的權利。任何掩蓋缺點和錯誤，抗拒批評的行為，都是錯誤的。國家機關工作人員對批評者實行壓制和報復，不僅是錯誤的，並且是一種犯法的行為，是絕對不能容許的。

所有上述這些缺點和錯誤，我們過去雖然不斷地進行過批判和糾正，但並未完全克服。今後必須在工作中繼續加以糾正，進一步發揮人民代表大會制度的優越性，保證憲法的貫徹實施，保證國家社會主義建設和社會主義改造的順利進行。

五年來，人民民主法制隨着人民民主政治制度的發展和鞏固也逐步建立和健全起來。中華人民共和國建立以後，按照共同綱領的規定，首先徹底廢除了國民黨反動政府一切壓迫人民的法律、法令和司法制度，先後制定了中華人民共和國婚姻法、土地改革法、工會法、懲治反革命條例、懲治貪污條例和其他許多保護人民的法律、法令；同時有系統地有步驟地建立了各種的人民司法制度。在建立和健全革命法制的過程中，不斷地加強國家的公安機關、檢察機關和審判機關，有力地保障了社會改革運動和經濟建設工作的順利進行。事實證明，革命法制對於維護革命秩序、鞏固人民民主專政、保護人民的民主權利和合法利益、保障國家經濟建設是有決定意義的。

我們的革命法制，也是在同各種錯誤的思想傾向不斷鬥爭中建立與健全起來的。

我們的司法機關在前一個時期中組織不純、思想不純的現象是嚴重的，不少舊司法人員存在着濃厚的舊法觀點，實際上，就是剝削、壓迫人民的反動統治階級的法律觀點。他們的思想中浸透着資產階級所謂法律是超階級超政治的虛偽理論，根本不瞭解人民法律就是為人民服務的。同時他們在司法業務上又沿襲着舊衙門作風，甚至顛倒黑白，錯判案件，刁難群眾等等，因而就嚴重地影響了人民司法機關同人民群眾的聯系。也還有些幹部立場不穩，受反動舊法觀點的侵蝕，以致歪曲人民法律，敵我不分，模糊了新舊法律的原則界限。為了有效地貫徹革命法制，我們曾進行了反舊法觀點和舊司法作風的思想鬥爭。經過這一鬥爭，各級人民司法機關的組織和工作作風有了顯著的改進。但是，必須指出，殘餘的舊法觀點並未完全根絕，它仍在時時影響着我們，須要進行長期的鬥爭，徹底加以肅清。

我們的法律是根據各個時期革命鬥爭的需要並且綜合鬥爭經驗而制定的。中華人民共和國建國之初，曾有人主張在那時候就制定一套完備細密的法律，這是一種脫離實際的、主觀主義的想法。因為在當時的軍事行動和領導廣大人民群眾進行土地改革、鎮壓反革命等社會改革運動中，我們還只能根據需要和可能，綜合已經成熟的經驗，制定一些單行的適用性的法律和法令，不可能也不應該主觀地、生硬地制定一套完備的法律。如果硬要這樣做，其結果只能是不合乎實際，只能是束縛群眾手足。我們當然不能這樣作。但是這並不是說，我們過去就不可以，或者不應該逐步制定一些適合當時情況的法律，更不是說我們的國家過去沒有什麼法律。那些意見都是錯誤的，我們曾經屢次批評過。事實上，我們不但在建國之初，就制定了起臨時憲法作用的共同綱領，並且接着根據共同綱領和實際情況陸續制定了不少法規，逐步建立起人民民主的法制。這點我前面已經說過。現在國家已進入有計劃的建設時期，我們的憲法已經公佈，今後不但可能而且必須逐步制定比較完備的法律，以便有效地保障國家建設和保護人民的民主權利。

有些幹部對法律的嚴肅性認識不足，不按法律辦事，不知道運用法律武器來做好自己的工作。例如對於經濟建設中發生的事故，常常只注重政治事故而很少注意追究責任事故；同時對責任事故，又常常只注意單純的教育，而很少注意用必要的法律制裁，以便更有效地消滅和預防違法犯罪的現象。還有些幹部居功自傲，不把國家的法律、法令放在眼裏，以為法律是用來管老百姓的，似乎自己可以不遵守，違了法也不要緊。這種思想是極端錯誤的。

為了保障社會主義建設和社會主義改造事業的順利進行，保障人民的民主權利和合法利益不受侵犯，進一步加強政治法律工作，已成為我們當前的重要任務。今天在某些幹部中，由於土地改革、鎮壓反革命、司法改革等工作已取得的一些成就，滋長着一種驕傲自滿的情緒，必須加以糾正。某些幹部不瞭解政治法律工作同經濟建設的正確關係，他們忽視政治法律工作對保障社會主義經濟建設的決定作用，錯誤地認為國家只搞經濟建設就行了，用不着加強政治法律工作。必須指出，在社會主義經濟建設時期，重視經濟建設工作是完全正確的，但是在帝國主義和國內階級鬥爭還存在的情況下，沒有政治法律工作的加強和發展，就不能保障我們的經濟建設，保障國家的社會主義工業化。前面指出的那種錯誤思想，也是階級覺悟不高的表現，也必須加以糾正。

代表英國文學科學界人士
英文化界代表六人抵京
內有倫敦大學哲學系主任、中文講師，英國皇家藝術學院教授，古典文學翻譯家，倫敦培德福德學院地質學系主任。

【新華社北京廿五日電】代表數百名英國文學、藝術和科學界人士向我國文化界致友誼之意的英國文化界代表一行六人，在二十四日下午乘飛機到達北京。

代表包括英國文化界著名人士，他們是：休·馬克斯威爾·卡遜勳爵，建築學家，英國皇家建築學院院士，英國皇家藝術學院教授；倫納德·霍克斯教授，倫敦培德福德學院地質學系主任，英國皇家學會會員；艾爾弗雷德·朱利斯·艾爾教授，倫敦大學哲學系主任，英國皇家學院院士；斯坦萊·斯潘塞，藝術家，英國皇家學院院士；雷克斯·華爾納，詩人，小說家，古典文學翻譯家；以及弦雷約翰·德萊·奇納萊，倫敦大學中文講師。

烏瑪·尼赫魯夫人談話
自印帶來衷心敬愛
願使中印更好諒解
印中友協訪華團卅五人應邀抵北京

【新華社北京廿四日電】應中印友好協會邀請前來我國訪問的印中友好協會訪華代表團在團長、印度國會議員烏瑪·尼赫魯夫人和副團長、印中友好協會執行委員會主席吉安·昌德的率領下在二十三日上午到達北京。

烏瑪·尼赫魯夫人在到達北京後發表書面談話如下：

「我們的代表團從印度帶給你們衷心的敬愛。我們到這裏來時特別是為了建立印度和中國之間更好的諒解，這樣，如果我們站在一起，我們就能保證亞洲和平。從我們進入中國國境時起，你們的熱情款待就使我們感到像在家裏差不多，為此我們無任感激。」

印中友好協會訪華代表團由三十五人組成，團員有：西孟加拉省立法會議議長沙·慕克吉；國會議員克·格·沃德雅爾，戈·雷迪，納·普·特·普諾斯；省（邦）立法會議議員格·維·哈利克里，米·杜·古普塔，莫·卡賀奇，山·普·米特拉；全印和平理事會副主席、印中友協各分會負責人斯特·納拉西姆漢，塔·古普塔，拉·拉希里；歷史學家布·魯卡·甘地，魯·漢吉，臣·維迪亞歷卡；律師斯·阿·馬蘇德，教育工作者阿·瑪恩；新聞工作者格·普·賈殷；社會工作者艾·卡朗吉亞夫人，哈·森吉斯特，馬·森德拉爾，斯·格·拉姆錢德蘭夫人，維·瓦拉尤丹；工商界人士傑·傑·坦納，克·克·莫迪，普·麥·喬漢，斯·慕克吉和印中友協人員德·南迪；阿·羅伊，維·德布等。

印中友協訪華代表團二十三日下午列席了全國人民代表大會會議，中華人民共和國中央人民政府周恩來總理在這次會議上作了政府工作報告。

烏蘭夫代表的發言

內蒙國營工業今年產值 將比五年前增十二倍多

【新華社北京廿四日電】全國人民代表大會代表烏蘭夫在第一屆全國人民代表大會第一次會議二十四日會議上的發言。全文如下：

主席，各位代表：

我對周總理的政府工作報告完全同意並衷心擁護。

內蒙古自治區在中央人民政府領導下推行了區域自治。蒙族人民同各民族人民一樣實行了當家作主的權利，加強了民族團結，培養了大批民族幹部，較順利地開展了各項工作，獲得了良好的成就。我們根據自治區的特點和各民族人民的要求，進行了土地改革和其他必要的社會改革，恢復、發展了各項生產。全區地方國營工業總產值如以一九四九年甚數爲一百，到一九五二年已增加爲五百一十六，按照今年計劃將增至一千三百二十二。全區糧食產量一九五三年已超過解放前最高年產量百分之二十五，今年糧食產量估計可達三百三十五萬多公噸。全區牲畜頭數以一九四九年甚數爲一百，到一九五三年即增加爲二百一十三。今年牲畜數估計可達一千八百六十多萬頭，如果同一九四七年內蒙古自治區人民政府成立時比較，已增加一倍半。森林工業木材採伐量以一九四九年甚數爲一百，到一九五三年已增加爲六百六十。國營的和合作社的商業網已遍佈到廣大的農村和牧區。隨着生產的恢復和發展，人民的文化衞生事業也有了顯著的發展。一九五三年全區共有初等學校學生五十九萬多人，較一九四九年增加百分之九十五；中等學校學生三萬三千三百九十二人，較一九四九年增加百分之二百三十八；過去沒有高等學校，現在已有高等學校兩所，學生八百五十四人。經過積極防治鼠疫和其他疾病，並在大部分牧區普遍地進行防治梅毒後，牧區人口已經停止下降並開始上升，呈現出人畜兩旺欣欣向榮的新氣象。內蒙古人民政治、經濟、文化生活的顯著改善，充分地證明了民族區域自治的優越性，它確是解決我國民族問題的鑰匙。

在國家進入有計劃的經濟建設時期，內蒙古自治區已由進行區域自治爲重點進入了進一步建設自治區爲重點的新時期。今後內蒙古自治區的基本任務是：根據國家在過渡時期的總任務，按照自治區的具體情況和特點，逐步地進行社會主義建設和社會主義改造事業。

在農業區已經建立了國營農場四十處，機耕站一處，並大力地發展了農業生產互助組織。全區已建立起農業生產合作社一千三百十六個，預計一九五五年春將發展到六千個，各種互助組現有十一萬八千多個，組織起來的估計農戶的百分之七十左右。

內蒙古畜牧業的恢復和發展，是貫徹了放牧，不鬥不分，不劃階級，牧主牧工兩利政策。經過增畜保畜的各種具體措施，發展了畜牧業，提高了牧民的覺悟，我們已經有了條件，穩步地有計劃地對畜牧業經過互助合作的道路，進行社會主義改造。現在全區已經建立了國營牧場十七處，牧民的各種互助合作組織已有四千六十多個，並試辦了三個牧業生產合作社。我們仍然繼續通過互助合作的道路，進行深入細緻的各種工作。我們深信可以在一個相當長的期內，把現在這種個體的游牧的落後的畜牧經濟，改造成爲社會主義的畜牧業經濟。

過去，由於反動統治階級推行民族壓迫，因而造成農業區同牧業區、農民同牧民在民族問題上和農牧業生產上的糾紛和矛盾。在推行區域自治和社會主義改造過程中，我們組織了農區與牧業區的相互支援，組織了農牧業生產合的互助組與生產合作社，這樣做的結果，[illegible]

[illegible]數民族幹部方面缺乏耐心。也有些少數民族幹部方面存在着地方民族主義的錯誤思想情緒，認爲人民的幫助是少數民族各種事業發展[illegible]內蒙古工作領導上存在一般化現象，[illegible]的具體特點。如對我區耕作粗放的農業改進、提高單位面積產量注意不夠，在牧區中滿足於牲畜頭數的平均增加，對大牲畜的繁殖工作；在防止自然災害上滿足於一些打草儲草的報告數字；建立飼養基地；在國營商業和合作社只滿足於經營數量的增加，對於牧區生產需要積極供應生產資料和有計劃地收購初級市場的工作還缺少切實的[illegible]

在自治區領導機關中存在有程度不同的官僚主義現象，工作佈置後缺乏及時的檢查，號召多，具體指導差，還不可免地在幹部中的強迫命令作風。我們今後將努力克服缺點，改進工作，虛心學習各地區的工作經驗，並且作好自我批評，誠心誠意地聽取人民[illegible]

中央人民政府的領導和關懷是十分周到的，但也還感覺有的部門過去對我們的工作了解不少，因此，對內蒙古的情況了解不夠，有關的編制問題，就長時間得不到適當解決。我們需要多向中央各部門反映具體情況，也希望中央各部門多到下面檢查工作。

我們這次大會已圓滿地制定了中華人民共和國憲法，它是使我國逐步實現國家的社會主義工業化和逐步完成社會主義改造、把我國建設成爲一個偉大的社會主義國家的重大保證。今後我們一定要切實遵守憲法，緊密團結各民族人民，在中國共產黨、毛主席和中央人民政府領導下，在國家過渡時期總任務的光輝照耀下，高度發揮全自治區各民族人民的愛國主義熱情和積極性，爲解放台灣，爲共同建設我們偉大祖國而奮鬥。

參加遊行準備節目 廣州各界籌祝國慶

各行業已開始大掃除進行整修 文藝大隊將表演英歌舞舞獅等

各工廠紛紛籌備聯歡晚會有工人自編話劇

【本報廣州廿四日專訊】廣州市工商界正以歡欣鼓舞的心情，積極籌備慶祝一九五四年國慶節。今年國慶節，各行業將有一千人參加廣州市慶祝大會及示威遊行。現正緊張地製造國表、彩旗、標語、橫額。各行業已開始着手大掃除，進行清潔及整飾工作，有些商戶正積極佈置窗櫥，在櫥窗掛上了用各種商品砌成的標語圖案，這些標語非常醒目，很多的標語寫着「一定要解放台灣」、「慶祝全國人民代表大會的召開」、「迎接國慶」等。

還有些行業商戶的店員，一清早便練習打鼓、吹號，準備參加示威遊行。

廣州市工商業聯合會在國慶節還舉行晚會。

【本報廣州廿四日專訊】廣州地區各高等學校紛紛成立慶祝國慶籌備委員會、安排各項活動。目前各校正紛紛舉行報告會、座談會，熱烈討論祖國五年的偉大建設成就，負責佈置學校環境的師生，正精心設計牌樓的構造，參加遊行需要的模型等等。

中山大學的祖國五年建設成就的展覽日已籌備就緒。

全市高等學校將有五千名師生參加各界人民慶祝國慶大會和遊行。各校師生正與當地爭先報名參加。

【本報廣州廿四日專訊】廣東省、廣州市文化局，省、市文聯，省、市戲曲改革委員會，各專業文藝團體及文藝界，粵劇曲藝界人員，着手組織五百人以上的文藝大隊，準備參加國慶節遊行。文藝大隊正加緊準備豐富多彩的文藝節目，其中包括有英歌舞表演的英歌舞，大規模的廣東音樂隊表演的排子樂，馬務樂，鑼鼓櫃，潮州音樂等，還有舞獅，表演武技及宣傳卡車播唱各種歌曲等。

各項節目現正分別由華南歌舞團、華南話劇團及省、市戲曲改革委員會等負責組織和輔導練習。

【本報廣州廿四日專訊】全市職工以無比興奮的心情迎接國慶節。他們一面努力生產，一面加緊排練節日的節目。全市各工廠都準備舉行慶祝國慶節的文娛晚會和電影晚會。

廣州電業局、廣州通用機器廠、廣州造紙廠、廣州紡織第二廠、廣東亞麻紡織廠、華南海員俱樂部、廣州電信局等工廠單位職工，都紛紛籌備在國慶前夕舉行聯歡晚會。節目包括有粵曲、京劇、舞蹈、歌詠、相聲，以及自編的話劇等。廣州造紙廠工人自編的話劇「石棉泥」，就是描寫該廠勞動模範黃瑞歡愛護國家財產的動人事蹟的。

【本報廣州廿二日專訊】廣州市人民政府體育運動委員會，決定在今年國慶節派出一支由一千名運動員代表組成的體育大隊，參加廣州市全市性的大示威遊行，隊伍中，有體育大隊參加還是第一次。廣州市體育運動委員會已決定組織由六十人組成的彩旗隊和四十多人組成的管樂隊參加示威遊行，慶祝這個具有重大意義的日子。

廣州商業蓬勃發展

市場日益繁榮銷售額逐年增長 國營商業組織大批工業品下鄉 對私商的加工訂貨也不斷擴大

【本報廣州廿日專訊】廣州市國營商業、合作社商業由一九五三年以來，獲得了迅速發展和壯大，社會商品流轉額日益上升；私營商業逐步納入國家資本主義軌道後，亦得到不同程度的發展。

一年多來，由於國家進行大規模的基本建設和工農業生產不斷發展，以及市場的日益繁榮，廣州市商業中，全社會商品銷售額逐年增長，一九五三年就比一九五二年增加百分之四十八點五，爲解放以來最高水平。

商業市場中，國營商業購銷數量也有很大的增加，據統計，國營商業一九五三年購進實績比一九五二年增加百分之三一二點九，今年上半年購進實績又比去年同期擴大了百分之一五九，一九五三年銷售實績比一九五二年增加了百分之七十點二五，而今年上半年銷售實績也比去年同期擴大了百分之一一二。

國營商業貫徹爲生產服務的方針，大量組織各種生產資料和生活資料，供應城鄉人民需要。隨着各地基本建設的開展，廣州市國營商業部門先後調撥了各種五金機械、化工原料、交通電訊等工業器材，支援各地基本建設，去年全年工業器材銷售額比一九五二年增加百分之一一三點四二，今年上半年，中國五金機械公司廣州採購供應站更採購了大批五金器材，並超額完成購進計劃百分之一四四點四。同時爲了支援農村發展農業生產，組織了大批工業品下鄉，調撥了抽水機、鋤頭、鐵線等農器下鄉，今年上半年，工業品下鄉商品金額總值一千零八十餘億元，下鄉的工業品受到農民歡迎。

國營商業爲了適應廣大人民物質生活逐步提高，不斷擴大加工、訂貨、包銷的數量，如以今年上半年對私營工業加工訂貨總值與去年同期比較，增加了百分之一六一，第一季度增加百分之一八二，第二季度增加百分之一一一點七二，全市三十個工業行業的私營工廠均接受了加工、訂貨任務。

副食品供應加強 肉蛋糖油供應量均有增加

國營商業還加強了對市場的副食品供應，因此今年上半年，市場部份副食品雖因生產量趕不上消費量而呈現供不應求現象，但國營公司對副食品的供應量仍逐月增長，豬肉供應量四月份便比一月份增加了百分之十七點一七三九，[illegible]

[illegible]

預購收購農副產品

僅菠蘿便收購了三百萬斤 糧食統購統銷後市場穩定

[illegible]

粵少數民族觀禮團分批抵穗參加國慶

一百零五人代表黎苗瑤回等族 他們並將參觀工廠農場和遊覽名勝

[illegible]

山村裏的「小銀行」

——記馬安村信用合作社

本報高要專訊　金非

[illegible]

去年晚造，山洪突然從河華河的上游傾瀉下來，猛烈地衝擊着村前大圍基。如果不迅速加高基堤，加固險段，洪水就會浸過圍基，淹沒圍內五百多畝田地。信用合作社看到這種情況，立即貸出一百八十多萬元，購備器材，供應搶救人員的糧食。基堤安全渡過了這次洪水，圍內的田禾獲得了十多萬斤穀的收成。今年汛期到來以前，信用合作社又貸出五百萬元，加上人民銀行的一部份貸款，修築了兩個水礎和一個水竇，進一步改善了圍內的排灌，保障了圍內田地旱澇的豐收。

春耕時候，崇炯、崇桂滔、崇運有等八戶缺乏資力的社員，都從信用合作社貸到款項，買了耕牛。另外還有一百三十戶農民，從信用合作社獲得了肥料貸款。欠缺穀種，需要添置農具的農民，信用合作社都主動地去幫助他們解決了。

幫助社員解決困難

信用合作社經常主動地去幫助社員們解決困難。

去年，上了年紀的江西娘患了一場大病，錢用盡了，家裏的人都暗暗爲她的醫藥費着急。信用合作社理事陳廣知道以後，立即到她的家裏探問，並且代她向信用合作社借了錢，親自把醫生找回來給她診治，把她的病完全治好。

在這一年多來。信用合作社一共貸款幫助一百八十多個社員治好了疾病，另外還幫助社員們修好了十六間房屋。

幾乎全村男女都參加了

信用合作社現有社員二百六十二人。幾乎全村的成年男女，都是這個社的社員了。

這些人組成了一個個的社員小組，分佈在全村裏。他們選出了理事和監事，管理社內日常的事情。社員有甚麼困難，一般都是經過社員小組討論，就可以向信用合作社貸款解決。

在社員們看來，信用合作社就是他們的「小銀行」。他們把節餘的錢存進信用合作社，可以拿到定額的利息；信用合作社利用他們的錢，可以幫助有困難的鄰人。社員們叫它做「[illegible]」兩頭利。

[illegible]的繁榮和物價的穩定，爲了更好地活躍市場，國營商業又組織了私營工業、商業，並領導私商組織了平衡會、鹹雜、山貨、果菜、海味、牛、皮等行業共成立一百二十五個下鄉採購組，出發到廣東各地、湖南、湖北、西南、華北等地進行採購，貨物的總值一百多億元，活躍了各地初級市場，進一步促進物資交流，擴大了商品流轉。

其次，爲了扶助私營商業發展，廣州國營商業部門還調整了一千多種商品的批發點，零售差價，對部份供應不足而銷路較大的物資，降低批發起點，增加供應，方便私營零售商進貨，給了私營商戶以零售的利潤。有計劃地進行對私營批發商的改造，目前廣州市私營商業已開展批購工作，已有二十多個行業、一萬餘商戶逐步建立了批購關係。這些商戶與國營公司建立批購關係的，由於貨源有了保證，減少了中間批發商或二批發商的環節，降低了商品流轉費用，而且改善了經營管理，營業額均比未批購前一般都增加到百分之十五到廿五。

苗族婚禮舞

這個舞蹈描寫一羣苗族的男女青年，拿着鮮花打起鑼鼓，來參加他們朋友的婚禮。這個舞蹈是最近海南「民族歌舞團」的演出節目之一。

粵劇藝人深受關懷

羅品超等曾得毛主席送給寒衣 薛覺先歸來田漢爲他舉杯祝賀 曾三多郎筠玉等還被選爲人民代表

【本報廣州廿三日專訊】解放後幾年來，粵劇藝人受到了人民政府極大的重視和關懷，社會地位也得到了提高。

白駒榮，在解放前，因爲雙目失明，失去了舞台生命，只有靠在茶座「賣唱」來維持生活。解放後，人民政府幫助他恢復了舞台生活，並任廣州粵劇工作團團長。

著名粵劇藝人薛覺先，今年由香港回穗，受到了人民政府和粵劇工作者的熱烈歡迎，在廣州粵劇工作團參加演出期間，中央文化部藝術局局長田漢，在一次宴會上，舉起了酒杯子對他說：「歡迎你歸來，更好地爲人民服務，並祝你健康！」乾杯。

呂玉郎、羅品超、文覺非、郎筠玉、曾三多、李翠芳等在一九五二年到北京參加全國戲曲會演時，毛主席派了一批幹部招待他們，[illegible]羅品超、文覺非、郎筠玉等參加戲曲觀摩演出，曾三多、李翠芳等獲得了一等演員獎。

解放後，粵劇藝人的社會地位也提高了。幾年來，有不少粵劇藝人被選爲人民代表，先進工作者等。被選爲廣東省第一屆人民代表大會代表的有曾三多、郎筠玉、李翠芳等。被選爲廣州市第一屆人民代表大會代表的有白駒榮、羅品超、呂玉郎、譚玉眞等。被選爲廣州市第一屆婦女代表大會代表的有譚玉眞、李飛鷹、小木蘭、潘映芬等。此外還有不少粵劇藝人被選爲青年代表和粵劇界先進工作者。

穗郊蔬菜產量增加

【本報廣州廿四日專訊】今年以來，廣州市郊區蔬菜種植面積已比去年同期擴大了百分之十六，單位面積產量比去年同期提高了百分之二十五，總產量因此比去年同期增加了百分之四十五，使城市人民能吃到更多的蔬菜。

訂正：廿三日「我國食品與日用品銷售數量顯著增長」新聞，第一行小標題「三倍多」應爲「四倍多」，「五倍」應爲「六倍」，特此訂正。

李德全代表的發言

霍亂完全撲滅天花鼠疫將絕跡 疾病死亡日減人口在逐步上升

【新華社北京廿四日電】全國人民代表大會代表李德全在第一屆全國人民代表大會第一次會議二十四日會議上的發言。全文如下：

主席，各位代表：

我完全同意周恩來總理的政府工作報告和郭沫若主任關於文化教育工作的發言。我現在就衞生工作問題作一些補充的說明。

五年以來，我國人民衞生事業，有了很大的發展。

首先，在衞生防疫工作方面有了很大的成就。這個工作的首要任務是防止霍亂、鼠疫、天花等對人民危害性最大的傳染病。幾年來，全國共成立了衞生防疫站（隊）二百三十四處，並及時組織了城鄉中西醫和衞生工作人員深入羣眾，普遍接種牛痘和有計劃地進行霍亂、鼠疫、傷寒、白喉等各種傳染病的預防注射及消毒工作。特別一九五二年在全國範圍內開展了愛國衞生運動以來，衞生防疫工作有了顯著的進展。在這個運動中進行了羣眾性的清除垃圾，疏通溝渠，填平污水坑，撲滅蠅、蚊、虱、蚤、老鼠等病媒動物的工作，使有些城市的蒼蠅已大爲減少，城鄉環境衞生面貌也有所改進。這個運動不僅減少和控制了疫病的流行，改善了個人和環境衞生，並且粉碎了美國侵略者的細菌戰，提高了人民的衞生知識，逐步革除了舊中國遺留下來的各種不衞生的惡習，起了移風易俗的作用。以危害最大的鼠疫、天花、霍亂等傳染病爲例：一九五三年發病數與一九五零年相比，鼠疫降低了百分之九十，天花降低了百分之九十五，自一八二零年由海外傳入我國以來曾歷年流行的霍亂，五年來已經沒有發生。

醫療預防工作也有相當發展。僅就一九五三年衞生行政系統所屬的醫院和療養院的床位數來說，即相當於一九四七年國民黨統治時期最高床位的五倍多。工業衞生工作也有一定發展，中央六個工業部和鐵道部、中華全國總工會所屬新建醫院和療養院的床位數，就相當國全部公立醫院床位的一點二七倍。衞生工作在水利、鐵路、基本建設等工程中，也起了很大的作用。婦幼衞生工作也有了很大的開展，使產婦和嬰兒的死亡率顯著地減低了。少數民族地區的衞生狀況也有了顯著的改善，疾病死亡日趨減少，人口在逐步上升着。

今年安徽、湖北、湖南等省發生水災後，爲防止引起嚴重的疫病，全國衞生機關即大力進行支援。僅安徽一省，由中央、大區和當地人民政府就組織了衞生人員五千九百餘名，爲受災區人民服務，減少了災區人民因水災而引起的各種疾病的威脅。

現在全國共有高等醫藥院校三十一所，在校學生二萬九千餘人；中等醫藥學校二百二十所，在校學生五萬七千餘人，解放後，在高等和中等醫藥院校畢業的學生已大大地超過了舊中國培養的高級和中級醫務人員的總數。新的衞生人才的不斷成長，是發展我國衞生事業的重大保證。

五年來，我國衞生事業的成就雖很大，但是我們工作中的缺點和錯誤也是很多的。由於我們對於發展我國社會主義工業的重大意義認識不足，衞生部門未將工業衞生工作列爲自己的一項首要任務，以致許多廠礦衞生工作至今還很薄弱，職業病和多發病還嚴重影響着工人的健康，影響着生產。對於祖國寶貴的醫學遺產採取了輕視的態度，未能認眞地加以研究；對於爲數眾多的中醫力量和中醫在人民衞生事業中的重大作用，認識不足，因而對中醫採取了歧視和排斥的錯誤態度，嚴重影響了中醫力量的發揮。對於愛國衞生運動未能密切地同人民的生活和生產相結合，曾經提出了過高和過多的要求，在不少地區往往未具體交代政策，引起了羣眾的不滿，曾過分強調短期速成和專科，在醫學教育工作上對適應國家長期需要的正規的高等醫學教育重視不夠。對城市醫療缺乏具體領導、認眞整頓，因而制度混亂、效率不高，許多力量未能充分發揮作用等等。這些缺點和錯誤，都是衞生工作中脫離實際的表現，是政治領導薄弱，是資產階級思想在衞生工作中的具體反映。它給人民衞生事業帶來了重大的損失。這些缺點和錯誤雖已在毛主席和中央人民政府的指示下，不斷獲得糾正，但今後必須認眞努力，及時徹底轉變，以便儘快地掃除衞生事業前進道路上的障礙。

根據國家過渡時期總任務和五年計劃的任務，今後衞生工作的方針和基本任務，是在現有的基礎上，繼續貫徹「面向工農兵」、「預防爲主」、「團結中西醫」、「衞生工作與羣眾運動相結合」的四項原則。目前首要的任務是加強工業衞生和改進城市醫療工作，並有步驟地結合互助合作運動開展農村衞生工作，同時開展愛國衞生運動，通過戰勝疾病、危害人民健康大的疾病作鬥爭，爲國家建設事業的勝利進行。爲此就必須認眞作好以下幾項工作：

第一、繼續開展愛國衞生運動。這是預防疾病、增進人民健康的最有效的辦法。今後要在結合生產的原則下，繼續大力開展，並逐步使之提高和經常化。要隨時防止和克服強迫命令和放任自流的偏向。

第二、加強工業衞生及城鄉醫療工作。工業衞生要繼續加強領導，健全基層組織，積極依靠工人羣眾，防治多發病和職業病；城鄉醫療要進一步加以整頓提高，在鞏固現有的基礎上適當加以發展，並繼續大力開展婦幼衞生和少數民族地區的衞生工作。目前還應特別重視受災地區的衞生工作。

第三、加強中西醫的團結。團結中西醫，是必須貫徹的一項原則。現在主要的問題是要立即糾正一切輕視、歧視和排斥中醫的觀點和作法，改善中醫工作，團結和發揮中醫的力量。當前的關鍵是要發動和組織西醫學習和研究中國醫學遺產，在中西醫的合作下，使中國醫學遺產得到系統的整理和發揚。

第四、繼續大力培養醫藥衞生人才。今後醫學教育應以辦好高等醫學教育爲重點。爲此，要進一步認眞學習蘇聯先進經驗，繼續進行教學改革，提高教學質量。要在學校中加強馬克思列寧主義教育，以培養出有社會主義思想並具有一定先進醫學知識和技術的專門人才。

隨着國家建設事業的不斷發展和人民生活的不斷改善，衞生工作的任務將日益重要和艱巨。目前的成就只是初步地奠定了一個基礎。衞生工作人員決不能因此有絲毫的驕傲情緒，衞生工作是以全體人民爲服務對象的，是極其廣泛的羣眾事業，只有在廣大人民積極支持和監督之下，才能獲得更大的發展。我們希望各位代表和全國人民今後不斷給我們衞生工作人員以嚴格的批評和指示。

聶榮臻代表的發言

解放軍力量日益壯大　成爲解放台灣的保證

現在不僅有了強大的陸軍　空軍和海軍也有相當基礎

【新華社北京廿四日電】全國人民代表大會代表聶榮臻在第一屆全國人民代表大會第一次會議二十四日會議上的發言，全文如下：

各位代表：

我完全同意周恩來總理的「政府工作報告」。

五年來，我們偉大的祖國在中國共產黨和毛澤東主席的正確領導下，在全國人民團結一致的努力下，在政治、經濟、文化和國防建設上取得了光輝的成就，在爭取世界持久和平事業上作了巨大的貢獻。全國人民正按照中國共產黨中央和毛主席所提出的國家在過渡時期的總任務，團結一致，充滿信心地向着建設社會主義社會的偉大目標繼續前進。

五年來，中國人民解放軍遵照中國共產黨的七屆二中全會和毛主席的指示，執行了戰鬥隊和工作隊的任務，在全國人民的熱愛和支援下，以排山倒海的力量，解放了大陸，肅清了土匪，消滅了大陸上的國民黨殘餘軍隊，奠定了全國統一和社會安定的局面；並在新解放區參與發動人民，組織人民恢復工農業生產，鞏固人民民主專政等光榮任務。在此期間，中國人民解放軍的一部，實行了集體轉業，直接參加了巨大規模的工業、鐵路、交通、水利、農業等社會主義經濟建設工作。

五年來，中國人民解放軍遵照毛主席的指示：「我們將不但有一個強大的陸軍，而且有一個強大的空軍和一個強大的海軍。」在現代化建設上取得了很大的成就。現在我們不僅有了強大的陸軍和各技術兵種，而且建立了有相當基礎的空軍和海軍……解放台灣，徹底完成中國……社會主義工業化在蘇……我國台灣，威脅我國安……的朝鮮人民軍並肩作戰……偉大勝利。中國人民志……義作戰的寶貴經驗，豐……是中國人民武裝的珍貴……的意義。[illegible]

美國繼續侵佔台灣　指使蔣賊進行騷擾

解放軍將遵人民的付託　堅決完成解放台灣任務

[illegible]

與取道新義州離朝同時　志願軍返國部隊開始經滿浦撤出

兵員武器等均經中立國視察

【新華社開城廿五日電】二十二日有二千一百二十七名中國人民志願軍返國部隊第一次經朝鮮停戰協定規定的另一口岸滿浦撤出朝鮮。今後中國人民志願軍返國部隊將繼續經由新義州和滿浦兩個口岸撤出朝鮮。

駐滿浦中立國視察小組對二十二日撤離朝鮮的中國人民志願軍返國部隊進行了視察。當天下午四時四十分到十時四十分，小組視察了分乘三列火車到達滿浦車站的志願軍軍事人員和他們隨帶着武器、彈藥。在視察中和視察結束後，小組沒有向朝中聯絡官提出意見或問題。

同時，中國人民志願軍返國部隊繼續從新義州撤出，到二十一日爲止，已撤出了軍事人員三萬一千八百零四人，撤出的重武器包括坦克、榴彈砲、自動推進砲、野砲、高射砲、戰防砲、火箭砲、無後坐力砲、迫擊砲等。

平壤市民繼續歡送志願軍返國部隊

【新華社平壤廿五日電】中國人民志願軍返國部隊繼續路過朝鮮民主首都平壤市，不斷地受到平壤各界人民的熱烈歡送。

在十四、十五、十六和十九日四天中，平壤車站月台上日夜都擁擠着歡送的人羣。當中有機關幹部、工人、農民、婦女、小學生和老年人，還有人民軍官兵。每次列車在平壤車站停留時，歡送的人們歡呼着擁向車廂，紛紛向志願軍返國部隊的指揮員、戰鬥員們獻花，和他們握手、擁抱，要求他們簽名留念。十五日，來歡送志願軍返國部隊的一位六十多歲的朝鮮老太太李玉芬，緊緊抓住一位志願軍同志的手激動地說：「美國鬼子轟炸朝鮮時，你們從大火中救出了我的孩子惠淑，每年農忙時又幫助我們幹活，我們怎樣也忘不了你們。」十六日，提了二十多里路前來歡送志願軍返國部隊的朝鮮婦女金善嶽，把她寫好的一封信交給了志願軍戰士。信中說：「朝鮮人民將永遠記住你們在朝鮮流過的每一滴血和汗。爲了我國的和平統一和獨立，爲了朝、中兩國人民的安全和幸福，我們一定要盡一切力量做好我國戰後恢復建設工作。」十九日夜間，當志願軍返國部隊所乘的一列火車在平壤車站停留時，平壤市南區勞動人民代表、朝鮮勞動英雄宋慕成和平壤市其他區的代表分別向志願軍返國部隊贈獻錦旗。有一位名叫金裕寧的老人，他寫了兩張畫，並用漢字作了一首讚揚志願軍功蹟的詩，送給了志願軍返國部隊。朝鮮人民軍某部的官兵們也和志願軍返國部隊的指揮員、戰鬥員們握手告別，他們互相表示要繼續爲保衛和平的事業而奮鬥。

老撾境內繼續換俘

停戰會又達成兩項協議

【新華社北京廿四日電】據越南通訊社老撾二十二日訊：老撾聯合停戰委員會雙方代表在八月二十九日和三十日簽訂了五個文件以後，在九月八日和九日開了會，雙方又達成了以下的協議：一、法蘭西聯邦部隊願意協助用飛機將若干重傷或重病的越南人民志願人員從老撾南部的巴色運往中越的東會，並從老撾的萬象運往河內附近的嘉林；二、法蘭西聯邦部隊將向寮國戰鬥部隊和越南人民志願人員提供必要的運輸工具，把若干軍需品從老撾南部運往老撾中部的挑堡。

另外，寮國戰鬥部隊和越南人民志願人員方面向法蘭西聯邦部隊方面移交了二百名歐非籍戰俘。法蘭西聯邦部隊方面移交了一百零九名被拘人員，其中三十六人是軍人，其餘是平民。

雙方保證繼續交換其餘的戰俘。

柴松在柬埔寨停戰會上促對方履行協定

【新華社北京廿四日電】據越南通訊社柬埔寨二十日訊：高棉抗戰部隊司令部和越南志願人員司令部代表柴松九月五日在柬埔寨聯合停戰委員會會議上發言。柴松追述了柬埔寨人民爭取獨立的鬥爭，並指出了過去八年中他們爲反對帝國主義侵略者而進行的英勇抗戰。柴松接着說，抗戰運動是來自柬埔寨人民。它是一支從人民中生長出來的力量，而不是從外國輸入的。因爲這個緣故，抗戰才不斷得到發展。爲了在柬埔寨恢復真正的和平和獨立，日內瓦會議找到了一個以柬埔寨人民的願望和利益爲基礎的解決辦法。因此，柬埔寨王國軍隊方面同高棉抗戰部隊和在柬埔寨的越南人民志願人員方面簽訂了柬埔寨停止敵對行動協定。日內瓦會議最後宣言承認了柬埔寨的完全獨立和主權，並明白提到停戰協定的規定和柬埔寨政府關於決心採取必要措施以便使柬埔寨公民可以參加全國共同生活的聲明。這是柬埔寨全體人民的一個巨大的勝利。

柴松指出，柬埔寨愛國者爲了祖國的獨立與和平，在過去幾年中曾進行了長期而艱巨的愛國戰爭，這支一直被正式承認爲高棉抗戰部隊的部隊，到目前爲止還沒被當作是愛國軍隊而加以尊重。

柴松在抗議柬埔寨王國代表所說的高棉抗戰部隊應當繳械一點之後又指出：高棉抗戰部隊是眞正的愛國者。爲了正義的事業，他們進行了反對法、美帝國主義、爭取國家獨立和自由的戰爭，他們在最近柬埔寨人民獲得的勝利上作了貢獻。因此，不應該把他們看成是罪犯，而應該看成是愛國者。

柴松最後說，我們高棉抗戰部隊唯一希望的是嚴格履行停戰協定，堅決執行必要措施，把柬埔寨全體公民不加任何歧視地團結在全國共同生活中，並保證他們眞正而具體地享受柬埔寨王國憲法所規定的一切自由。

日緬簽訂賠償協定

日以貨物和服務兩項　十年內賠緬兩億美元

另有五千萬美元「經濟合作」

【合衆社東京廿五日電】二次大戰結束已經九年多了，廿五日日本才和緬甸簽訂了第一個戰爭賠償協定。

日本同意在十年內用貨物和服務兩種方式，支付緬甸相等於兩億美元的賠償。並在十年內和緬甸實行價值五千萬美元的經濟合作，以貢獻於兩國的「聯合企業」。

這一臨時條約已在日本外務省成立。緬甸方面由該國工業部長吳覺迎代表，日本方面由外務省岡崎勝男外相代表。臨時條約規定一個複雜的賠償協定的綱要。至該項協定的細節須於本月底在仰光會商擬定。

在中越廣治省　法軍侵害人民生命

文進勇函法方提出抗議

【新華社北京廿四日電】據越南通訊社北越二十一日訊：越南中央聯合停戰委員會越南人民軍總司令部代表團首席代表文進勇將軍就最近法蘭西聯邦部隊侵害廣治省人民的生命和自由的事件，寫信給法蘭西聯邦部隊總司令部代表團首席代表戴頤特將軍提出抗議。

信中說，在九月十日上午七時，駐在廣治省甘露據點的一隊法蘭西聯邦部隊到錦水社（鄉）的三合村上，驅散了三合村市集上的老百姓，並強迫他們把市集搬到甘露去。由於這種作法妨礙百姓謀生，因此百姓們反對這個命令。於是這隊法蘭西聯邦部隊就攔住他們的去路，野蠻地毆打他們。老百姓到甘露據點去提抗議，但是他們剛走到山腳下時，這隊法蘭西聯邦部隊就動起刺刀，重傷了一個人，並用機槍和手榴彈向人羣開火，結果一人身死，五人受傷。

在這種情況下，鄰近的居民要求法蘭西聯邦部隊加以處理。這時，從東河開來的三輛汽車上的法蘭西聯邦部隊，也向居民開火，結果打死一人，打傷許多人。

信中又說，當居民把受傷的人運到甘露據點醫院裏去的時候，駐在這個據點的法蘭西聯邦部隊毆打他們，又打傷了一些人。大約在下午六點鐘，法蘭西聯邦部隊開來了更多的卡車和軍隊逮捕這些居民，把他們塞在這輛卡車上開到東河去了。

文進勇將軍指出了法蘭西聯邦部隊這一違反停戰協定行爲的嚴重性，並要求戴頤特將軍表示法蘭西聯邦部隊總司令部對這一事件的看法。信中最後對解決這一事件提出以下的解決辦法：（一）立即派出一個聯合小組去調查這一事件；（二）對受傷者以及死者的家屬進行及時的、適當的賠償；（三）懲處肇事者。

有秩序地移交河內問題　越法雙方繼續討論

越方代表提出各種具體的問題　俾便實現法方對移交所提保證

【新華社北京廿四日電】據越南通訊社北越二十二日訊：越南中央聯合停戰委員會研究移交河內問題的小組委員會，在九月十七日和十八日舉行的會議上繼續討論了保證河內安全和秩序的問題。越南人民軍總司令部代表團和法蘭西聯邦部隊總司令部代表團在九月二十日舉行全體會議，雙方交換了對於上述問題的意見。在這次會議上，法蘭西聯邦部隊總司令部代表團首席代表聲明說，法方將在安全、有秩序和信任的氣氛下把河內地區移交給越方。法方代表團正式保證歸還已經運走的公共財產，以及賠償被損壞或被破壞的財產。據法方代表團的同一聲明說，爲人民生活所必不可少的公用事業機關和各工廠例如電力站、自來水廠等等，都將完整無損地移交給越南民主共和國政府。法方代表團還保證命令法軍停止破壞或劫掠人民的財產以及停止侵犯河內地區居民生命的一切行爲。

越法雙方雖然在原則上已經取得協議，但是研究移交河內問題的小組委員會還未能解決越方代表團所提出的各種具體問題來實現上述的原則。這個小組委員會在九月二十一日繼續進行工作。

薄一波報告交通郵電工作

解放後新建鐵路二千七百公里

最近四年來輪船噸位增一倍多

郵路四年中增一倍長途電話線增六成

【新華社北京廿四日電】全國人民代表大會代表薄一波在第一屆全國人民代表大會第一次會議二十四日會議上的發言。全文如下：

各位代表：

周總理的政府工作報告，我完全同意。現在我想就交通運輸和郵電工作，作一補充發言。

一般，交通運輸和郵電工作也同其他國民經濟部門……國成立以後，黨和政府都十分關懷交通運輸和郵電工作的改進和發展，因而不論在偉大的抗美援朝鬥爭中，不論在國民經濟的恢復和發展中，交通運輸和郵電工作都起了巨大的作用。

解放以來，修復了遭受長期戰爭破壞的鐵路幹線九千五百三十四公里，新建了成渝、天水—蘭州、來賓—睦南關等新鐵路幹線二千七百四十公里。連接我國西南部的寶雞—成都線，今年年底可由成都鋪軌到廣元。爲發展我國西北廣大地區政治、經濟、文化的蘭州—新疆線，現已越過烏鞘嶺鋪軌到武威。……一九五三年開工。重建和新建了北京—瀋陽、哈爾濱—大連、安東—瀋陽等複線九百九十七公里。截至一九五三年底止，全國正線通車里程已達二萬四千六百九十公里。

公路的恢復和新建也有很大成績，截至一九五三年底止，通車里程已達十三萬八千五百公里。新建線路大多是連接祖國邊疆和少數民族地區的幹線。如雅安—拉薩、成都—阿壩、昆明—佛海等線，這些公路的修通，將促進少數民族地區政治、經濟、文化的發展。

我國商船雖然經過蔣介石匪幫的破壞和劫奪，但也得到了發展，一九五三年與一九四九年相比，輪船噸位增加了百分之一百零七點六。民用航空事業，從一九五零年八月一日創辦到一九五三年，通航里程已達一萬五千九百公里。

郵電事業也在迅速地發展，一九五三年同一九四九年相比，郵路增加百分之一百點七，長途電信線路增加百分之六十五點六。

交通運輸工作的成績還表現在完成了不斷增長的運輸任務上面。以鐵路貨物運輸週轉量爲例，如以一九五零年爲一百，其逐年增長情況是：一九五一年爲一百三十點八，一九五二年爲一百五十一點六，一九五三年爲一百九十七點二。僅三年期間，鐵路的貨運量就增加了將近一倍，同時它既反映我國經濟恢復和發展的突飛猛進，同時也相應地證明了鐵路的負荷正在日益加重。

以上這些成績的獲得，首先是同全國人民熱烈支持分不開的，各地人民都曾積極參加了鐵路、公路、航道、港口、電信線路等巨大的修建工程；其次是同廣大職工的積極性和創造性分不開的。這些成績的獲得，又特別是同他們學習蘇聯先進管理方法和先進技術分不開的。幾年來湧現出大批先進的技術革新運動者和勞動模範，他們在生產過程中都曾發揮了巨大的創造性和先鋒作用，他們的模範事蹟和先進的工作方法正在日益廣泛地在交通運輸和郵電事業中傳播着和推行着，對於生產的發展已經起了並且還在繼續起着巨大的推動作用。

五年來，交通運輸和郵電部門的工作成績是顯著的，完成了國家所給予的任務，但缺點和錯誤也是很多的，主要表現在下列幾個問題上：

對於我國社會主義經濟建設特有的規模和速度必然引向業務量激增的規律認識不足，對於現有交通運輸、郵電設備的落後性同國民經濟發展速度不相適應的問題，缺乏應有的預見和準備。

還在鐵路工作上表現的更爲明顯，一方面表現在對於固定資產的經常養護維修重視不夠，另一方面表現在未能更早地提出現有設備的技術改造問題。運輸工作者除了必須經常熟悉運輸業本身的各方面的設備能力外，還應求得國民經濟中一個個關係複雜的部門發展的知識，只有這樣，才能預見並防止困難。但我們對這種知識都還不夠。

在經營管理方面，還沒有很好地發掘現有設備的潛在力量，還沒有從生產技術作業的改進中進一步貫徹節約制度，在降低企業成本的工作中還缺乏系統的組織工作。行車和水運事故還很嚴重。

根據貨物種類、流向、運輸距離和各種運輸工具的分佈情況，組織各種運輸工具間的分工和聯運，可以更好地發揮現有各種運輸設備的效能。過去對於這個問題也缺乏研究，沒有認眞地去組織。

在車、船運價和郵、電資費上還有很多不合理的地方，還不能完全反映我國社會主義工業化和社會主義改造的要求。必須根據促進國民經濟發展、鼓勵國家生產力更合理的分佈、爲國家積累資金等基本原則逐步加以調整。

在旅客運輸上，由於車、船不足和組織工作的不健全，在繁忙季節和某些區段上，還不能完全滿足旅客的需要，對旅客的服務態度也還不能完全令人滿意。

生產正在迅速發展　運輸數量將益巨大

應及時採取措施提高運輸能力

新鐵路線一定會一年比一年增多起來

如上所述，我國交通運輸和郵電工作幾年來是有成績的，交通運輸業執行着國家的運輸計劃，並且在目前來說，基本上還是能夠滿足國民經濟和人民對運輸的需求的。但是如果看不到由於國民經濟的急劇發展，目前運輸工作已經感到相當緊張的情形，那將要犯嚴重的錯誤。這也就是說，當我們考慮到工農業生產迅速發展還要繼續不斷地帶來巨大的運輸量時，如不及時採取措施，交通運輸就很可能成爲國民經濟發展的「狹窄地帶」。

提高運輸能力的主要辦法在於發揮鐵路、水運和公路運輸的潛在能力，合理地使用國家運輸力，逐步對我國現有運輸設備進行技術改造。

加速車、船週轉時間的縮短，是有決定意義的，因爲車、船週轉時間縮短，就可以節省出更多的運用車、船，就可以完成更多的運輸任務。以鐵路爲例：一九五四年上半年的車輛週轉時間中，跑路的時間只佔百分之二十八，而百分之七十二的時間都是停在車站上進行裝車、卸車、編組、甩掛、上煤、上水。應該承認，我們是還可以從車站停留的時間裏再擠出一些時間來的。

合理地使用國家運輸工具，逐步消滅過遠、對流和其他不合經濟原則的運輸，是節省國家運輸力減少運輸費用的主要方法。大家知道，運輸費在產品的總值中佔有很大比重。比如一九五三年各部門用在鐵路上的貨物運費約爲十一萬億元，假如能夠把各種不合理的運輸減少一些，使運輸費能夠減少十分之一，就可以給國家節約一萬一千億元。目前正在試辦的煤炭分區產銷平衡合理運輸辦法，必須逐步地推行到其他物資方面去。

均衡地完成國家的運輸計劃是國民經濟各部門的共同任務，除交通運輸部門應及時按計劃運輸外，各發貨單位也要按時提出計劃並按計劃均衡地託運，逐步消滅年初、月初不託運或少託運，年末、月末又大量提出交通運輸部門難以負擔的貨運的現象。

我國交通運輸和郵電的技術改造，在於合理地使用國家的投資，根據業務需要和我國工業發展水平，將我國交通運輸和郵電設備用新技術加以改造，使之逐步提上蘇聯的先進技術標準。根據初步研究的結果，鐵路方面技術改造應以增加列車重量和提高行車密度爲原則。逐步增加大型機車，在缺少煤、水和線路坡度大的區段，考慮使用內燃機車或電力機車；增加大型車輛；加強機車車輛修理工廠的設備；逐步把現有主要幹線上的雜型鋼軌、輕軌改爲重型鋼軌，增加石渣的厚度和枕木的數量；逐步增加車站、站線，鋪設複線，裝設自動信號；擴建、改建站場，增加站線，新建機械駝峯調車場。水運方面，須要逐步增建新船舶，提高用機械裝卸貨物的比重，增加港口的機械裝備，建設新港口，疏濬航道，建設航標，建立新的修船基地，並以新的技術裝備改造現有修船廠。

由於我國鐵路數量少而且又分佈在僅佔我國面積約百分之二十的地區上，有計劃地修建新鐵路線就成爲十分必要了。幾年來，各地人民經常滿懷熱情地向毛主席、向中央人民政府建議修建更多的新鐵路，這是完全可以理解的。但是大量修建新鐵路一方面要同我國重工業發展的水平相適應，另方面還需要有大量的資金和技術人員，因此，新線的修建還不可能很快，但可斷言，新的鐵路線一定會一年比一年地增多起來。

必須隨着我國汽車製造業和石油工業的發展情況，逐步增加汽車數量，增建新公路並改善現有公路。對於各地人民自願修建的地方交通道路工程，應該給予積極的支持和幫助。

今後郵電工作的任務是改善管理，提高質量，相應地建設新的郵電機構，逐步採用新技術和高級通訊設備，加強主要幹線，配合工業城市的建設。

以上是交通運輸和郵電部門已經在進行和今後還要繼續進行的工作。

交通運輸和郵電部門的任務也和其他國民經濟部門一樣，就是爲把我國建成爲一個偉大的社會主義國家，爲提高人民的物質文化生活的水平而鬥爭。在這裏，也就明顯地反映了我們黨和政府的和平政策。但是，與此同時，交通運輸和郵電部門也在時刻準備在必要的時候爲保衛國家的主權、領土完整和安全而擔負自己應有的職責。我們相信，在黨和政府的領導下，交通運輸和郵電部門的全體職工一定會以無比的積極性和創造性，來勝利地完成人民所給予的任務。

東京三萬工人示威　反對吉田訪問歐美

東京警察準備對民衆施行高壓

【路透社東京廿五日電】日本首相吉田將於廿六日動身訪問歐美。在吉田啓程的前夜，他的國會內外的政敵仍在反對他的出國。東京警察準備應付阻止吉田離開東京的任何企圖。正在廿五日東京街上有三萬工會工人遊行，反對吉田出國，反對熱核武器試驗，並對日本的經濟情況表示不滿。

吉田在爲期五十天的旅行中，將訪問加拿大、法國、西德、意大利、梵蒂岡、英國和美國。當吉田和美國總統艾森豪威爾及其他美國領袖會晤的時候，料將交換有關經濟、防衛及其他共同利益問題的意見。

氫彈致久保山死亡　日本公衆仇美益深

日全國報紙斥氫彈禍害

【路透社東京廿四日電】日本報紙廿四日報道說，因爲久保山被輻射傷害不治而死，日本全國人民掀起了一陣的和——仇恨的——反美浪潮。

「東京新聞」說：「美國在太平洋比基尼島試驗氫彈，使整個日本都陷入恐怖的深淵。」它又補充說：「最使我們不解和憤恨的，就是美國政府忽視了氫彈的危險性。」

英文報「日本新聞」說：「全國的報紙和無線電廣播台都憤恨地說：現在日本受到氫彈的禍害。」

日本內閣廿四日下午決定撫卹久保山的家屬五百萬日元（合港幣八萬元）。

日青年反對下　吉田募兵困難

「防衛廳」宣傳鼓動失效

【新華社北京廿四日電】東京消息：吉田政府今年度招募兩萬名「陸上自衛隊」新兵的工作遇到困難。新兵的報名截止日期（九月底）就要到了，「防衛廳」出動了大批的宣傳隊進行鼓動，但是，截至二十一日，報名的還只有一萬六千三百人。法新社說：「新的日本自衛隊並不像熱心的政府官員所想的那樣受本國青年的歡迎」。

港澳同胞迎接國慶 各界慶祝秩序擬定

港九工商界廿四單位參加慶祝

熱心商號贈祖國煙酒供應宴會

【本報訊】港澳各界同胞慶祝十月一日中華人民共和國第五屆國慶節籌備工作已大致就緒，各社團、工會現已分別排定慶祝秩序，並邀請工商界知名人士參加慶祝大會主席團。

港九工聯會屬下各業工會以及香港中國航空公司、中央航空公司等單位，也都分別加緊佈置會所，趕製燈飾迎接國慶節。

港九工商界和各社團、工會也都分別排定慶祝程序，並自今日開始已有部分單位舉行預祝。

港九工商界報名參加慶祝大會的單位，至昨天止計有中華總商會、南北行公所、福建商會、鹽貨業商會、生藥行商會、中國植物油出口商會、福建同鄉會、華人文員協會、汕頭商會和元朗工商界等二十四個單位，慶祝大會茶券三千張已全部售罄。聯歡宴會的餐券，至目前爲止已被購去一千三百張，屆時將筵開百餘桌，熱烈慶祝國慶。

工商界籌備會昨天中午十二時，假南北行公所舉行第四次會議，出席有各社團代表等二十餘人。席間由主席報告慶祝大會會場內外佈置計劃，屆時，會場內將懸掛五星國旗，並有年畫、標貼畫、祖國工業生產和農民生活情況等照片陳列。此外，並邀請工商界知名人士參加主席團，及各熱心商號報效大會物品的名稱與數量。最後，會議通過慶祝國慶大會秩序。

慶祝國慶節大會已決定十月一日上午十一時在廣州酒家舉行，大會秩序如下：（一）全體肅立，（二）唱國歌，（三）向國旗及孫中山先生遺像、毛主席肖像致敬，（四）主席致開會詞，（五）演講，（六）遊藝助興，（七）鳴炮慶祝，（八）禮成。晚上七時舉行聯歡宴會，並有各熱心商號報效的中國煙酒等供宴會應用。計有：紅燒雙喜煙、茅台酒、竹葉青酒、葡萄酒、青島啤酒、汽水和白金龍香煙等。宴會菜式精美，有：紅燒雞絲翅、當紅炸子雞、原燉冬菇（用北江菇）、八珍菜扒鴨、蠔油鮑甫、酥煎蝦碌（用天津對蝦）、兩熟董爲吉力班球和鮮栗鴿甫、甜杏仁奶露另點心兩碟、揚州炒飯及長壽麵等。

澳門開始預祝活動 園遊酒會多姿多采

工商界發起大聚餐有抽獎助興

澳門方面，各界慶祝國慶節籌備工作已進入高潮。各社團、工會現正分別編排慶祝秩序。

工商界中華總商會除在十月一日下午一時舉行慶祝國慶節雞尾酒會外，並發起工商界大聚餐，餐券已銷出約三百張，屆時還有抽獎助興，獎品有天鵝絨、南京緞、手錶及食品、日用品、畫報、戲票等。

糧食公會決定在天台正面懸掛一幅巨型圖畫，上面表現新中國糧食豐收的情形和祖國建設的成就，上面裝有五顆燈光燦爛的五角星；還有對聯，圖畫周圍都裝上電燈。會所裏面也粉飾一新迎接國慶。該會及所設小學定十月二日舉行晚會，會上有歌詠、舞蹈、戲劇和唱遊等豐富游藝節目，還有茶點和抽獎。

百貨業聯合會決定舉行盛大的慶祝會，會後並舉行園遊會及茶敍。該會屆時張燈結綵，門外佈置有巨輪、禾穗及新中國第一部人民憲法，表現今年國慶節雙喜臨門的意思。

各區街坊亦正在分別熱烈籌備慶祝國慶節，海邊新街的街坊，決定在十月二日晚在五洲酒店舉行聚餐，並有謎語及抽獎節目。

米糙街和營地街的街坊，決定在九月三十晚在糧食公會舉行大聚餐。此外，新馬路、十月初五街和海傍街的街坊也籌備熱烈慶祝。

澳門工會聯合總會，決定在二十八日晚上舉行雞尾酒會慶祝國慶節。各業工會亦已進行籌飾工作，編排了慶祝節目。茶樓工會定二十五日舉行預祝雞尾酒會，翌日還有象棋比賽，從二十九日起，旅職、昌明火柴廠、金銀首飾、紙業、豬肉燒臘等分別舉行園遊會、球賽和聚餐等慶祝。水電、公共汽車、西菜麵飽、海員、汽車、火柴和糧食雜貨等工會都分別舉行園遊會、酒會、茶會、乒乓球賽、籃球賽及抽獎等慶祝節目，有些工會同時還發放救濟米，各工會並分別籌備豐富的游藝節目，並把會所佈置得美麗堂皇。

水電工會在會所裝設燈飾，屆時將大放光明，並在門前裝設活動的工業模型。戲院工會門前也裝設活動的無縫鋼管廠模型。旅業工會門前的模型，表示出「熱愛和平」。公共汽車工會裝設活動的鋼鐵建設工程一角，同時，會內亦佈置得非常美麗。

印度婦女代表團下機時情形（本報攝）

港九工會動工裝飾 張燈結綵喜迎節日

巨幅彩牌顯示祖國建設

【本報訊】國慶節日近了，港九工聯會屬下摩托車業職工總會、電車工會、電燈工會、木匠總工會等以及香港中國航空公司、中央航空公司及其他許多單位，正忙於分別裝飾會所。

摩托車業職工總會的籌備國慶工作，正在積極進行中。該會會所沿街的騎樓即將披上新裝，將懸一幅闊十八英呎、長十四英呎的巨大彩牌，彩牌裏面繪着一幅表現我國大規模經濟建設的輝煌成就和繁榮遠景的圖畫。油畫右上角，是我國東北新建成的高壓電線的巨大鐵塔；左上角是一排排新建成的工廠；有鋼鐵冶鍊廠和汽車製造廠，顯出氣象萬千的景象。圖的左下角是一個大水閘；中央是鋪築的鐵路和公路，路旁有拖拉機在廣闊的田野上耕耘。

大油畫頂上，「慶祝國慶」四個大字光耀奪目，每個大字都有二十四平方英呎。油畫和大字都鑲滿彩燈達五百多盞。入夜，這些燈光將照亮路兌道的一[illegible]

港九木匠總工會週日來正加緊進行慶祝籌備工作，他們除在會內張燈結綵外，並由九月三十日至十月二日一連三晚在總會及支會舉行大敍餐、雞尾酒會及遊藝晚會。連日來木匠工人紛紛到會所去，有的聚精會神在排演遊藝節目，有的拿着斧頭、鋸、鑿等工具在緊張地製造一幅用木及抉把製的立體彩色圖畫，圖畫上半部是工業城市，巨型工廠林立，左下角有幾座產品，右下至中央部份繪有一條大路通向工業城市，大路上有一個坐着摩托車的工人走在前頭，一個時鐘老人落在後，兩邊寫着一副對聯：「建設社會主義工業化，我們工作和時間賽跑」，這幅立體彩色圖畫，象徵我國數年來，生產和建設突飛猛進走向富強的社會主義工業化的國家。

兩航員工忙佈置 搭牌樓展覽圖片

巨型憲法樣本金光普照

香港中國航空公司和中央航空公司員工籌[illegible]慶祝國慶節的工作，正積極展開中。國慶節日，[illegible]

中國的出口貨

英文本已運港發售 即在本報分期譯載

【本報訊】「中國的出口貨」（What China Exports）英文本，本港新民主出版社已有發售。

這本書是新由北京運到的，內容豐富，材料新穎翔實，且有不少前所未見的統計數字。除序言外，包括短文二十四篇，插圖數十幅，介紹我國的大豆、桐油、豬鬃、煤、絲綢、雞蛋和蛋品、茶、煙葉、鹽、花生、柑橘、豬皮、腸衣、綿羊毛、山羊板皮、黃狼皮、漆和漆器、北京景泰藍、刺繡、草帽辮和草蓆等出口貨品。對於關心新中國對外貿易人士，在業務上提供了許多有益的材料。就是對於一般讀者，也可幫助他們更好地認識偉大的中國的一部分資源和物產。

爲了方便讀者的參考，本報工商週刊由最近一期起，分期譯載該書各文。

工商界茶券供不應求 椅子租錢提高一倍多

歡欣迎國慶

▲國慶節日，慶祝大會處處舉行，此一遇到傷腦筋的事：椅子不夠應用，據說原來[illegible]

▲港九工商界的茶券早已銷光了，[illegible]

勞教會成立八週年 今開大會熱烈慶祝

選出麥逢德等爲第八屆新職員

【本報訊】港九勞工教育促進會成立八週年紀念大會，定於廿六日正午十二時假石塘咀金陵酒家舉行，會後並將由勞校學生表演游藝節目助興。該會經已向香港社會名流、工商界、教育界等各界熱心人士廣泛發出請柬，邀請到會觀禮。

勞教會是一九四六年九月一日開始成立的[illegible]社會福利事業。勞教會最初開辦勞校的時候，僅得一個課室，分上下午兩班。教師二人，學生八十三人，現在共有九間勞校，其中五間勞工子弟學校，四間工人夜校，共八十班，教職工人員二百二十人，學生三千七百八十五人[illegible]

旺角勞校是勞校中規模較大的一間，校舍宏大，去年並加建二樓，目前，建立工藝實習室，鑒於工人子弟失學情況的日趨嚴重，與各業工人及工人子弟學習工藝原理和工藝技術的需求，勞教會經決定利用目前旺角勞校下午班的兩個空課室開兩班，多收容一些失學的工人子弟。此外，並決定利用旺角勞校現址及設備，籌辦工藝夜校。這個決定提出後，隨即受到各界熱心人士的贊助和各業工人的支持，於今年七月初籌辦工藝夜校，[illegible]同時[illegible]設。據悉：各項籌備工作已經就緒，僅待港府教育司的批准，即可開課。

又訊：勞教會於前（廿四）日晚八時在該會會所舉行全體會員工會會員代表大會，出席工會代表有該會屬下卅餘間工會代表五十餘人，討論會章問題，並進行改選工作，選出了第八屆新職員。會議並通過港九車衣工會參加勞教會爲會員工會。

大會選舉第八屆新職員結果如下：主任：麥逢德（洋務），副主任：胡申（勞聯）、林卓（海職）、[illegible]（電車）、陳[illegible]（牛奶）、謝鍵泉（摩托）、陳志常（電燈）。調查研究部：港九紡織染業職工總會，金庫：港九印務職業工會，會計處：太古船塢華員職工會。

[illegible]人民共和國五四」，晉上八十壽電勞是兩根朱三十呎，直頂插上彩旗，掛滿四個燈籠上有「慶祝國慶」「和國萬歲」牌樓頂端是五顆大紅星。整個牌樓上將裝上四百多盞電燈，晚上照耀至於新得光芒萬丈的牌。電燈，全部裝上兩百多個字「慶祝國慶」，上面是四個巨型紅燈，下面是個大紅燈和平鴿，上兩旁紅旗招展，兩鴿上一面五星紅旗隨風飄揚。

海員紮民衆輪立體模型

中電工人開夜工紮彩牌

[illegible]一艘彩色立體「民衆」號輪，高十六呎，闊十二呎。工人們有的紮煙囪，有的紮船身，更有的趕製船倉，熱鬧哄哄，有如一間造船廠，工人忙碌在步砌新船。

▲香港中華書局幾個男工在紮「採茶撲蝶」用的彩燈，紮着紮着，高興起來，就挽着彩燈跳跳蹦蹦的學人家跳起舞來，哼着調子，一搖一擺，引得大家笑呵呵。

▲中華電力公司華員職工會，在國慶節日將裝上的彩牌，是一幅中華人民共和國大地圖，圖中是煙囪林立的工廠區，地圖四周圍繞着電燈，圖右是一個會轉動的齒輪，圖左豎有發電廠，全個彩牌所用的電燈達五百盞。連日來，中電工人加開夜工。

印度糧農部長抵港 即將轉赴北京考察

他稱讚我國水利工程的成就

【本報訊】印度政府糧食農業部長[illegible]，昨日由印度乘機抵港，即將前往北京考察。[illegible]

天氣：清勁北或東北偏北風。晴。

高潮：上午十一時十六分，晚上十一時二十八分。

低潮：晨三時二十八分，下午三時五十八分。

大膽賊抱喊賊人 吊頸嶺有強姦案

小新聞

▲有一個大膽竊匪，趁昨晨天色未明時，潛入跑馬地馬會職工宿舍行竊。但此案還不算大膽，大膽的是：當女職工高呼有賊時，竊匪竟雙手把她抱着，還設法搶奪她頸上的金鍊，經對方奮勇反抗後，竊匪才偷了幾條白褲逃去。

▲自「預言家」被捕判獄的消息發表之後，週來大街小巷的「鐵咀」、「山人」之類均惶惶不可終日。

▲有一個吊頸嶺「難民」，因向另一個吊頸嶺「難民」的十四歲女兒施強暴，昨天在九龍裁判署被判入獄十八個月。

▲專門竄改書信向人騙索錢財的案子，警方最近又破獲了一宗。老千甘泉認罪後被判入獄三個月。據說甘泉於事前偷到一封美僑寄來的舊信，他擅自將內容竄改，加上一句：「即交來人美金二百五十元。」但事主卻通知警方將「來人」拘捕。

▲三十四萬六千四百支關稅的澳門香煙，千方百計從澳門偷運入港之後，前天卒被工商署緝私隊在砵甸乍街三六×號二樓一舉破獲，並拘捕了運入口的男子一人，結果一人判入獄六個月，另一人判罰款五千元。

▲無獨有偶，另一男子在避風塘內私藏一千二百瓶未完稅的洋酒，被警方拘捕，貨主竊炳帝昨天在九龍裁判署被判罰五百元，或入獄兩個月，洋酒照例沒收。

竄改書信騙人錢 老千被判監三月

澳光遠爆竹廠爆炸 死六人傷二十餘人

燬廠房一間損失五千餘元

【本報訊】澳門消息：澳門氹仔三家村光遠爆竹廠，昨日中午十二時許發生爆炸，死傷三十餘人，燬火藥廠房一間，燒掉整電光炮百餘「餅」，全部損失約五千元。

該爆竹廠爆炸原因，據說是因爲爆竹失慎引起的。被炸死傷的人都是光遠爆竹廠的工人和他們的子女，事後據統計，被炸死的有六人（三婦人，二少女，一男子）。重傷在澳門山頂醫院留醫的有十七人，輕傷敷藥出院的七人，另傷傷者數人。

光遠爆竹廠開設已數十年，是股東生意。據澳門人士說：該廠這次大爆炸傷亡慘重情形，僅次於三十年前澳門台山爆竹廠那一次的爆炸。

印度錫蘭代表昨天抵港 即赴北京參加國慶盛典

內有議員作家影星芭蕾舞蹈家及法師等 讚譽新中國偉大成就要與中國人民友好

【本報訊】印度婦女代表十人，包括國會議員四人、外交部、國防部高級官員的太太、王子夫人、作家和電影明星等，昨日下午自印乘飛機抵港，即將轉穗前往北京。

這些代表，除將參加十月一日中華人民共和國國慶節的慶祝典禮外，並且表示將在新中國考察一些她們所特別感覺興趣的活動。

國會議員里·知克拉伐蒂夫人說：她們這次到中國來，主要的是研究新中國婦女團體的工作情形，以及新中國婦女是如何的在參加官國家的工作的。她說：「就我個人來說，我尤其想研究一下中國的農村婦女，如何通過了新婚姻法等等，來和殘餘的封建勢力展開鬥爭。」

國會議員西塔·巴瑪南夫人，表示她最感興趣的是新中國有關婦女的立法、土地改革、普及教育的工作，以及工人生活等。

國會議員卡·沙沙夫人說：她這次來到中國「想從他們那裏學些好東西去。」並要「和中國人民做好朋友」。她說她很欣賞中國的美麗，包括美麗的文化、風景、人物等等。

印度政府外交部外事秘書戈瑪·尼蘇魯的夫人，拉珍·尼蘇魯夫人說：「最使我感覺興趣的是中國用了什麼方法來進行解決它長期來所面臨的各種問題，這些問題也正是亞洲一般國家所面臨着的問題。」她說她想看看中國新建設的發展，以及婦女兒童所過的新生活是怎樣的。

這十位印度婦女代表是應中華全國民主婦聯的邀請，到北京去觀禮並訪問的。她們是：西塔·巴瑪南夫人，印度國會上議院議員、飲德米達屬煤礦工會主席；亞慕·史華米那登夫人，王子夫人，國會議員；卡·沙沙夫人，國會議員；里·知克拉伐蒂夫人，國會議員；古蒂·維洛地夫人，國防部秘書維洛地的太太，社會工作者；華迪亞夫人，全國婦女會秘書；亞·吉亞昌特夫人，全國婦女聯合會秘書；杜·古·戈地，著名電影明星；伊斯瑪·左裕蒙伊，小說家、劇作家；拉珍·尼蘇魯夫人，全國婦女會組織部秘書，尼赫魯總理之侄媳。

【本報訊】來自錫蘭的佛教法師蘇·泰拉和芭蕾舞蹈家台·伐·古華，昨天取道印度搭飛機抵港，日內即轉往北京，參加十月一日中華人民共和國國慶典禮。他們都是「錫蘭中國友好協會」派赴北京的觀禮代表。

古華是錫蘭「飲特拉里加巴蕾舞學校」的主持人。據他對記者說：他這次乘觀禮之便，還「很想考察一下具有悠久歷史的中國固有的藝術，並想看看中國的解放對這些藝術產生了怎樣的影響，接受了新思想的藝術工作者是怎樣工作的。」

錫蘭巴蕾舞家說：新中國影片有教育意義 白毛女曾使人深受感動

他並說：「我覺得藝術應該具有教育意義，不應該只是一種供人欣賞的東西，聽說新中國在這方面有了顯著的進步與成就，我在錫蘭看過「白毛女」影片，我覺得這是世界電影最佳作品之一，相信這個故事是真事，因爲故事本身動人，演員又有豐富的經驗，所以令人看了會感動，這種藝術才是正確的方向。不像許多美國電影，一點良好的教育意義都沒有。」

他並說：「在錫蘭，每當我們提起了新中國，就會有人表示欽羨。」

泰拉法師談到這次到新中國來的願望時說：「我對你們的一切都感覺興趣，我要看看新中國的每一件事，任何一件事。」

這位法師還沒有到過新中國，只是從書本上和曾經到過新中國來的那些人的話裏，知道了有關新中國的許多事。他說：「從一九四九年到一九五四年，就只短短的五年，中國人已經做好了那麼多的事，我們真想不出他們是怎樣做法的，這真是世界上的一個奇跡！」

明聲　即日仍映

蘇聯出品　南極太平洋實地攝製彩色片　國語說明

蘇聯捕鯨大隊

曠古稀有南極奇觀　艦隊捕鯨砲聲震天

同場加映彩色卡通　公主和七勇士　新中國一九五三年全國冰上運動大會

大公畫刊

第八輯合訂本出版了

每冊港幣一元。外埠加寄費四角半

十開大本·書紙精印·六十餘面

內容有：鞍鋼大型軋鋼廠、廣東紫泥糖廠、潮汕柑桔、蘭新鐵路、武漢長江大橋施工、孫中山先生的故居、僑鄉的春天、中國民間工藝品、康藏高原、廣州風光、朝鮮藝術團演出、國畫展覽會、嶺南的錫劇、及祖國工業建設等圖片數百幅。

大公畫刊合訂本　第三輯至第七輯

每冊一元。所存有限。欲購請速

經售處　香港大公報發行課　地址：干諾道中123號

分類廣告

徵求

學藝良機！[illegible]

營業

出售　無線電收音機、高週率用器材等[illegible]

出讓

繁盛舖位[illegible]

除左俾人追到咳，必達到治咳，確使得！

必達治咳水　各大藥房均售

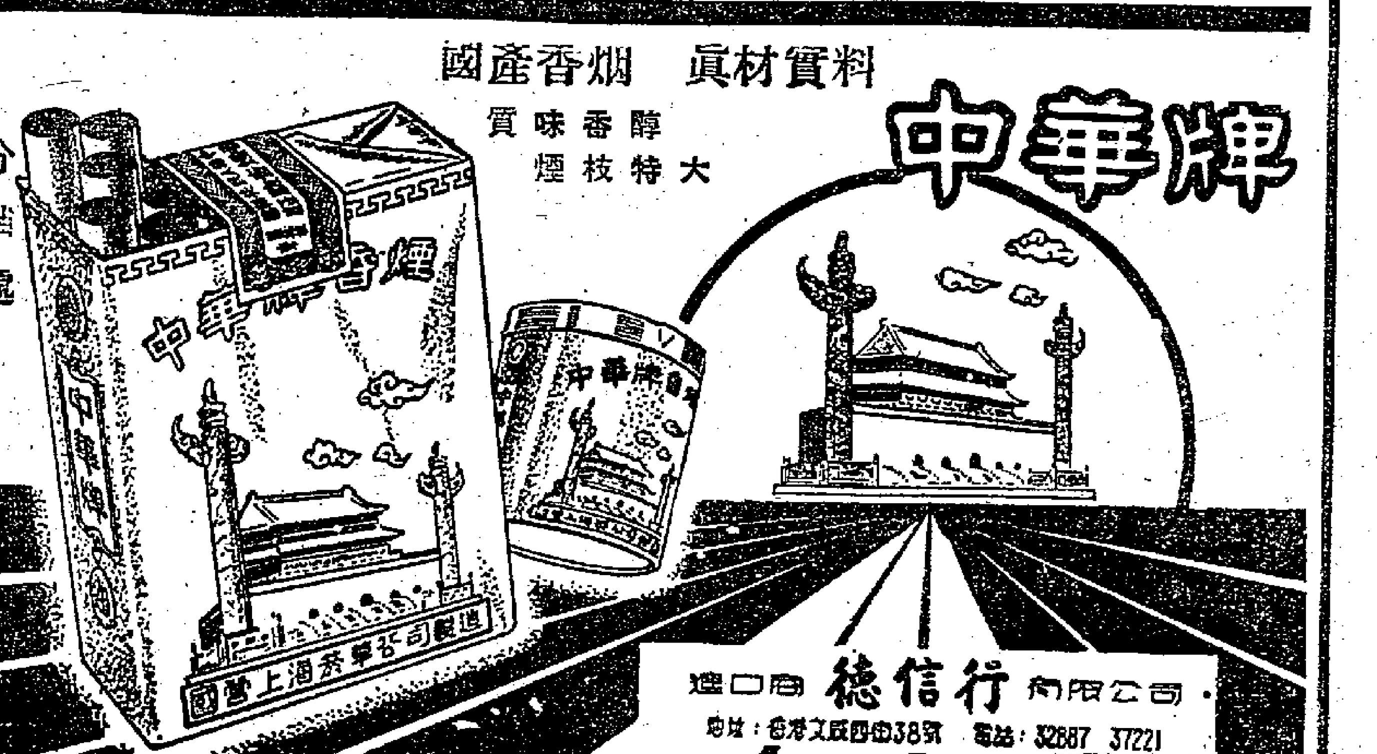
廣州新新戲院啟事

本院由本年十月一日起至十月廿日止辦理股權登記，請股東攜同股權證件及身份證明到本院登記，如本人不能親到，可備委託書委託別人辦理登記，逾期不登記作代管股辦理，特此通知。

中華牌

真材實料　國產香烟

質味香醇　特大枝煙



分銷處：[illegible]

進口商　德信行有限公司　地址：香港文咸西街38號　電話：32887 37721

七日談

美國操縱聯合國內「多數」，把中國進入聯合國問題又拖延下去。

但是，挪威外長蘭基在聯合國大會中強調指出：中國代表不在聯合國內，「種種重要的國際問題，甚至與和戰直接有關的問題，都不能在這組織裏加以現實性的考慮。我國政府認為，為了我們的共同利益，這種反常的局勢必須結束。」他又指出：聯合國的任務，是「便利各國之間的國際接觸」，而不是「防碍或阻止這種接觸。」

作為北大西洋公約集團的成員之一，挪威的這一態度是特別值得注意的。

× × ×

蘭基的話至少說明了兩點：

（一）阻撓中國進入聯合國，實際上是使聯合國無法解決任何重大問題；

（二）阻撓中國進入聯合國，就是阻撓國際上正常的接觸，也就是堵住和平協商的大門。

一句話，阻撓中國入聯合國，就是要使聯合國無法完成它應有的目的，不是使聯合國成為和平的組織，而是想把聯合國變成「反共俱樂部」，也就是冷戰的工具。

杜勒斯儘可以說美國如何擁護聯合國，但事實上美國却是破壞聯合國的罪魁禍首。

× × ×

當然，為了把中國進入聯合國的問題擱置下來，美國一國中取得了四十三票的「多數」。但是，這個「多數」是說明任何事實的。

反常的局勢

不能不指出，這個所謂「多數」，是大有問題的。

× × ×

「多數」的四十三票中，有蔣……一票，是根本不能算數的。另外四十二國中，有二十一國是一向跟着美國走的美洲國家；這四十二個國家總人口是六億四千二百萬。

反對擱置的雖則只有十一國，總人口却有六億五千三百萬。棄權的國家，顯然是反對擱置的，只是對公開反對美國還有所顧忌而已。而棄權的六國總人口也有一億二千八百萬。

此外，中國當然是反對擱置的，而中國人口則超過六億，幾乎等於「多數」四十二國的全部人口。

這就是美國在聯合國中「多數」的實際情況。

施君玉

窮途末路難掙扎

蔣介石集團的軍事掙扎挽救不了它的滅亡命運

馮之丹

蔣介石賣國集團自從被中國人民逐出大陸之後，一直在美國的直接庇護和支持之下盤踞台灣，不斷地整編和擴充殘餘匪軍，繼續進行禍國活動。

自一九四九年十月到今年七月，據不完全的統計，台灣蔣介石賣國集團從美國那裏得到的軍事「援助」款額已達十億美元以上。據美蔣通訊社透露，美國的「軍事援助」將要增加到每年五億美元以上，一九五四年至一九五五年度的「美援」將增至六億五千萬美元。最近美國又把驅逐艦兩艘和即將把八十架噴氣機交給蔣介石賣國集團，並將從運往印度支那的戰略物資中撥給台匪八千餘萬美元的「額外」的「軍事援助」。

「軍事顧問團」

同時，蔣介石賣國集團一直將它的全部殘餘匪軍置於美國的直接控制之下。……

陳腔舊調（美國佬的唱機）

馮濟年

時事經緯

週刊第二十期

除了蔣匪海陸軍的騷擾活動之外，美製蔣機並曾於一九五〇年二月六日轟炸上海解放初期大陸居民死傷一千餘人，使上海居民房屋達一千餘間。以後，匪機自台灣基地飛來騷擾我沿海地區的事件仍不斷發生，蔣介石匪幫逃亡台灣後的近五年內，就有一百餘架美造蔣機在東南沿海被我人民解放軍海防部隊所擊落和擊傷。

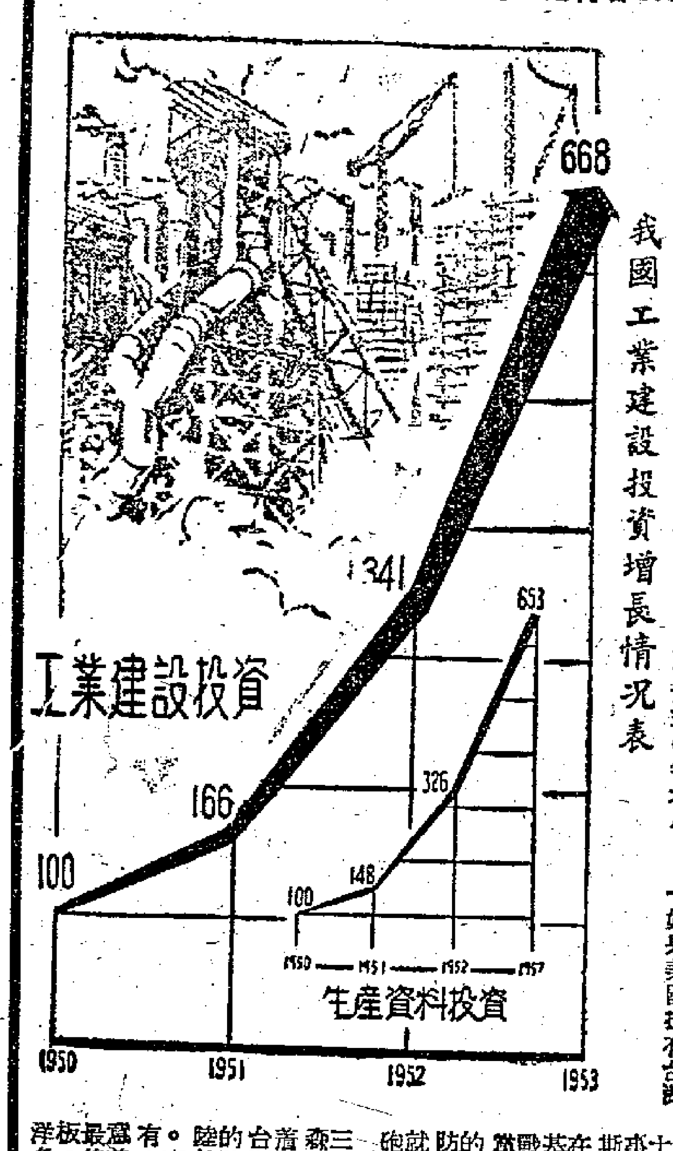
關於台灣問題美國背信棄義

……波茨坦公告的簽字國。波茨坦公告稱：「開羅宣言條款應即執行。」日本投降時亦曾接受此宣言的規定。……過去四年來，美國及其他盟國亦承認中國對該島行使主權；美國對台灣或中國其他領土從無掠奪的野心。現在美國無意在台灣獲取特別權利或特權或建立軍事基地。美國亦不擬使用武裝部隊干預其現在的局勢，美國政府不擬遵循任何足以把美國捲入中國內爭的途徑。」

▲一九五〇年一月五日，當時的美國國務卿艾奇遜解釋杜魯門的聲明說：「中國管理台灣，迄今已四年，而美國或任何盟國未曾對中國政府治理及佔領之權力加以置詢。當台灣列為中國一省時，並無任何人對法律觀點提出疑問。這是被認為與義務相符的。」

▲一九五〇年二月九日美國國務院答美國眾議院外交委員會的詢問時聲明：「自一九四五年起，台灣（聲明中把台灣叫作福摩薩，下同）就已由中國管理。……它已包括在中國之內，成為一省。……參加對日戰爭的各盟國對這些步驟並無疑義。美國對這些步驟也沒有疑議。因為這些步驟，完全符合於在開羅所達成而又在波茨坦所確認的協定。換句話說，包括美國在內的各盟國，在過去四年中認為台灣是中國的一部分。」

▲甚至在美國侵佔台灣的最初時期，杜魯門為了遮蓋這種侵略行為，欺騙世界人民，在一九五〇年七月十九日還說：「為了要使各方面對於我們（指美國政府）關於台灣的意圖不會有什麼懷疑，我希望說明一下，美國對於該島沒有任何領土野心，我們也不在台灣覓取任何特殊地位或特殊權利。」



我國工業建設投資增長情況表

美國侵佔台灣的目的是什麼？

美國侵佔我國領土台灣，扶植蔣介石賣國集團的目的，就是陰謀顛覆中華人民共和國，並對亞洲各國進行侵略。美國侵略分子毫不隱瞞他們的這一目的。下面就是他們自己的一些自供：

▲大戰爭販子麥克阿瑟說：「我們（指美國，下同）的戰略邊界已經轉移而包括了整個的太平洋，……太平洋已經成為保護我們的巨大護城池。它的作用正好比一個自由盟友所控制的島嶼的鎖鍊，從阿留申羣島到馬利安納羣島（這裏包括台灣在內）形成一條弧形，……從這條島嶼的鎖鍊，我們可以用空軍的力量控制自海參崴到新嘉坡的每一個亞洲海港。……」

▲麥克阿瑟說：「……這個永不沉沒的母艦和供應艦，可以容納十個到二十個航空大隊，包括自噴氣式飛機到B－二十九型轟炸機各式不同的飛機，並可予短程之海岸潛水艇以前方作戰供應。若取得這個基地，將……方潛水艇基地，……整個威脅南方的海運和阻止西太平洋一切海上交通。」

▲一九五〇年六月杜勒斯訪問東京時說：台灣是和美國在沖繩島及菲律賓的基地相關聯的「戰略島嶼」。

▲一九五〇年六月五日美國太平洋艦隊司令（現任美國參謀長聯席會議主席）雷德福說：「如果美國擁有台灣的話，台灣就能夠在緊急的情況的發生時成為一個重要的有利因素。」

▲一九五三年七月十八日，美國「駐台軍事援助顧問團」團長蔡斯說：「台灣的戰略地位非常重要……它在……戰略基地……」

▲一九五三年六月三十日美國參議員諾蘭說：「……」

特務匪徒

蔣介石賣國集團還勾結美帝國主義在台灣搜羅社會渣滓，並向一批特務匪徒加以訓練，派遣特務匪徒，……

歷史是證據

但是，任憑蔣賊怎樣無恥地進行掙扎，美國怎樣挽救蔣介石賣國集團的滅亡命運。……

建設中的朝鮮

·江之·

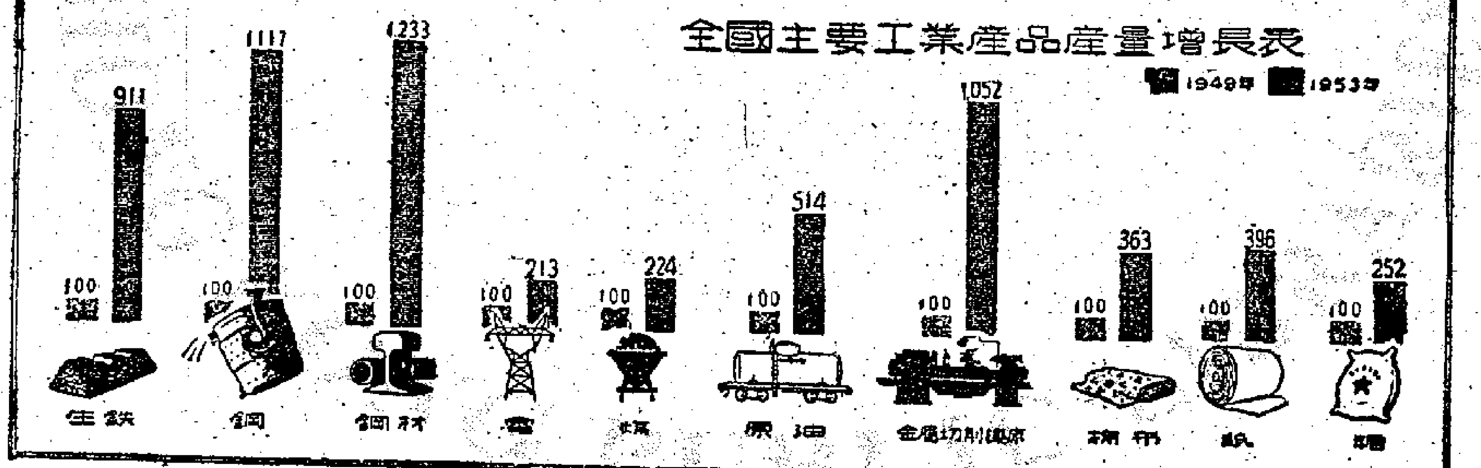
工農業的增長

朝鮮民主主義人民共和國在人民的艱苦努力下，一九五四年上半年已有九十項大工業和礦坑投入生產。單單生產建築材料的工廠就已有廿五個。共和國目前已能大量出產合金鋼、鋼、鉛、內燃機、農業機器、化學肥料、建築材料等重要資材。

在農業生產方面也是不斷增加，不僅今春收穫超額完成收割計劃，並已增加耕地一萬八千個「百阿爾」（一個「百阿爾」約一萬平方公尺），化學肥料的總用率佔百分之五十。

重建中的平壤

平壤，這個英雄的城市現在已經從瓦礫堆中站起來了。它變得比以前更美麗，更壯觀。城內的主要大道——斯大林大街，全長二·五公里……



武俠小說　洪門掌故

張文祥刺馬

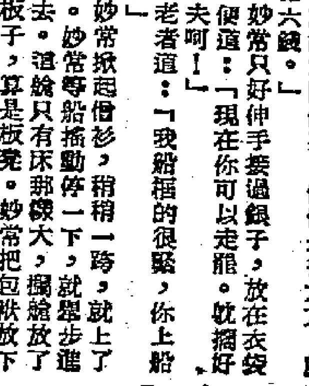
柳敬軒

第三回　林烈士聯姻　濺熱血赴義

小說天地

妙人列傳：神童

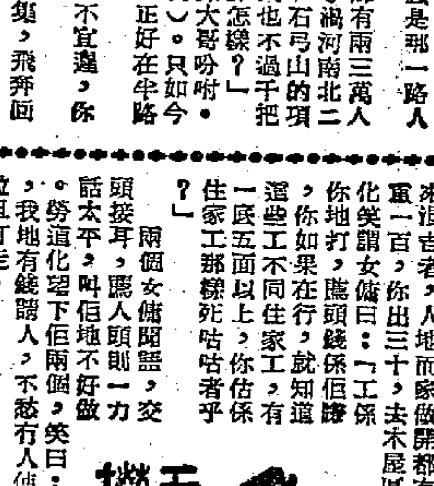
十七　秋江趕船



彩色電話機

莫寧

二犯勞得推



體育

南華光華火併愉園 傑志警察遭遇嘉山

甲組足球賽今續有兩場

【本報訊】足球聯賽昨已揭幕，從此戰事接踵而來，踢者忙，看者亦忙，綠茵場上，又增添不少足下痕跡。今天繼續角逐甲組節目，光華對南華於愉園，傑志對警察於嘉山，都是下午五時卅分開賽。

本屆光華想搞「巨型班」而未如所願，東拉西集，班底組成，「大牌」支撐門面，僅寥寥數人，而且都係把守後防的，遂爾成一個守强攻弱的蹤影。以此班底而想爭取遠大前途，必無可能。今天首次出師即遭遇着那强勁的南華，更料定它難逃一敗。原因是它的前鋒參差不齊，未符理想，沒有什麽「贏波」的把握，就算守得穩紮，恐怕也不能够支持下去。

然而，光華既以「中型班」以上姿態出現，初出必不甘「失威」，全體球員一定提高戰意而跟南華一拚，希望在一拚之下，造出「奇蹟」來。到時他們會利用守衛方面的優點而採取「密集防禦」，來針對南華的前鋒，這亦是他們希望打垮或追和南華的唯一戰術，捨此以外，似無他途。

約瑟 帕杜利 韓拉恒 錫度 山度士 官烈 巨也 羅高西 J A 基維士 羅羅斯 利 石石滌

陸軍 希羅 士 高百 寶拉 打 梁士 煥立 摩利 杜米 士 東侯 巨士 利 頓士

今天足球賽程

甲組聯賽

光華對南華 香港會場 五時卅分

傑志對警察 嘉山球場 五時卅分

乙組甲聯賽

光華對陸軍 香港會場 四時正

傑志對空軍 嘉山球場 四時正

丙組聯賽

渠馬對路局 跑馬地場 四時正

港大對菲加 跑馬地場 四時正

滄華對卡佛 跑馬地場 四時正

航空對巴士 跑馬地場 五時卅分

約瑟一鼓作氣 三球打和陸軍

嘉山看客逾三千 巴士首次告捷 昨天大勝港會

巴士中綫欠穩漏洞仍多

……中，巴士前鋒幾次短傳，迅捷推進，甚爲搶眼；但在上半場中斷得兼亂、散漫。綜的來說，全是攻守力較爲平均，巴士昨勝港會，演出題然未符理想。

開賽後，港會即取攻勢，幾次從中路竄入，但未能建功。幾至廿一分鐘，李大鵬在禁區反邊綫得劉志樑傳球，從中路竄入，皮球綫綫地從右網角竄入，港會門將想不到對方有此一着，巴士先開紀錄。廿五分鐘，巴士鄧宜杰無法撲救，球向前，莫振華傳上司徒文射入，二比零。廿分鐘後，司徒文拖球挺進，近門處被甚吾截倒，地下，這時港會門將倒衝出正擬撲球，冷不防司徒文翻身躍起，及時將球送入空門，三比零，巴士底定勝局。

再戰，港會仍是一無振作。十三分鐘，鄧宜杰在中場得球，一人連誘過顧脫、岩士唐兩人單刀建功，四比零。廿五分鐘，鄧宜杰「照煮碗」，拖球近門，與岩士唐從後面倒，由李大鵬十二碼自由球，五比零。廿分鐘，港會主射入網，港會渉路、辟加玲開出來踢球，皮球卻從門前辟加玲的身體而彈中辟加玲，被路便從容射入空門，扳回一記。卅四分鐘，李大鵬「單刀」推進，近門傳交莫振……

巴士 司徒堯 羅保 鄧宜杰 李大振 陳家詠 衛佛儉 孔繼燦 莫振華 司徒文 劉志樑

港會 甚吾 羅拉 唐士 岩士 卑遜 脫波 嘉頓 路拿

男雙打乒乓賽

昨日各場戰果

【本報訊】乒乓總會主辦的男子雙打賽，昨天在太古球場、尖沙咀、九龍、太古各球場舉行，初賽、複賽，結果如下：（初賽）李澤、鍾展成組勝周振球、陳信庭組，三比零；黃錫泉、陳中平組勝王錦明、鍾錫……

昨天足球賽果

甲組

空軍勝中華 三比二

約瑟和陸軍 三比三

巴士勝港會 六比一

東方勝海軍 五比零

乙組甲

中華和星島 一比一

太古和西區 二比二

巴士勝約瑟 三比零

南華勝中健 四比一

警察勝港會 三比一

乙組乙

大東勝電話 四比一

電工勝中巴 四比一

小柴灣勝滄甸 五比二

牛奶勝律文 一比零

電車勝軍醫 三比零

丙組

九龍倉勝荷蘭 二比零

公開壘球聯賽 今舉行揭幕禮

【本報訊】一九五四年至五五年的全港公開壘球聯賽，今天下午一時半在京士柏球場舉行揭幕禮，並有兩場表演賽：下午二時，菲律賓對港選手隊；四時，（女子組）華聯對西聯。門票一律一元二角。

一時半舉行揭幕禮，由西樂隊領導各組隊員及職員繞場一週，會長致詞，並由……

中華前鋒錯誤多 昨戰不敵洋空軍

下半場以寡敵衆負二比三

【本報訊】昨天在花墟球場舉行的兩場足球賽結果：乙甲組中華和星島一比一；甲組空軍勝中華三比二。

空軍昨天雖然得勝，但攻勢並不見得怎樣犀利。來勢雖猛，守衛還算平穩，前鋒卻是中華怕得將踢敗，因爲中華的前鋒，像是在前鋒時就不大去踢，出人意料。……

上半場，由李國華先後與郭灼昌、羅奕繼了多次射門的機會，但都錯過了多次失腳，使斜射出界，不是……

易陣再戰，中華攻勢更盛，五分鐘，李殿祺撥交李國華，近門撥球入網，二比二，打成平手。這時中華搶盡了優勢，到九分鐘，蘇守銘因傷離場，影響了實力。廿五分鐘時，裁判員張樂天掛烏龍，竟鳴笛收場，使得球員、觀衆都大爲愕然，後來經過巡邊員的指示，然後繼續作戰，從此中華銳氣頓挫。廿八分鐘，空軍向中華圍攻，卡打與柏遜士先後射門，均被余啓照擋出，不遠，卡打、柏遜士跟着他們兩人同時衝球入網，空軍便以三比二苦戰贏中華。

兩隊出發時陣容如下：

空軍 多夫 李實 羅奕 士打 卡頓 杜力 尼遜 湯柏 士遜 麥 基 史些 葛 厘

中華 吳葆良 黃國全 蘇守銘 李殿祺 郭灼昌 張漢齊 羅鋭 張仁洪 余啓錦 薛錦

東方得勝 銅鑼灣場

【本報訊】昨天在銅鑼灣球場舉行的甲組足球聯賽，東方以五比零大勝海軍。

東方因部份球員未到，初時被迫用乙組球員頂替……

全港渡海泳賽 今天上午舉行

二百多人參加競逐

【本報訊】游泳總會主辦一年一度的全港公開渡海泳賽，定今天上午九時半開始舉行，屆時二百多個泳員將在維多利亞海峽中競逐。

本屆參加報名的男女運動員共二百一十九名，比去屆（二百零六人）增加了十餘人。

上午九時卅分分兩批（第一批爲種子泳員）在九龍火車站碼頭出發，終點是香港新皇后碼頭，全程長一千六百餘碼。一般推測：張乾文、施依架兩人是最熱門的泳員，陸軍與海軍在本屆中參加的人數特多，他們中是否有富於渡海經驗而與張乾文爭奪錦標事前不得而知。南華的溫兆明今天勢將苦苦的纏住張乾文，追隨着張所採的水線前進。不過，一般認爲他不易擊敗張乾文。去屆，他曾緊跟着張，但到了半途便追蹤不上；何況他的速度還比不上張乾文。此外，幸運黃朗開、胡克剛與中青的張明鑾、林純固等將力爭前五名。

女子除施依架外，中青的郭唯紅、馮凝姿、潘笑枝，幸運的徐少玲及南華的胡靄薇等都是個中好手，足以威脅錦會的施依架。

運動員要在上午九時以前到九龍火車站內報到。比賽在上午十一時結束，逾十一時而未能到達終點的即取消資格。泳總會爲泳員們安全起見，各泳員如在中途發生事故，可向附近的舢板呼救。

北京四大名醫之一：

施今墨大夫（上）

天衣

久住北京的人，大概沒有不知道中醫界有「四大名醫」的。這四位名醫是：施今墨、孔伯華、蕭龍友和汪逢春（已故）。

施今墨大夫十三歲開始從李可亭老師學醫，二十五歲那年正式懸壺，行了四十八年的醫，今年七十三歲了。施今墨大夫漫長的行醫生涯，用他自己的話說：「是一部傷心史」。事情也確是這樣：他經歷了國民黨統治的全部年代，所有的日子都給人扼住喉嚨換不過氣來。約在二十五年前，國民黨政府竟宣告那些繼承祖國醫學遺產的人是「有辱國體」，要禁止中醫開業，禁止病人服中藥，禁止設立中醫學校，這在今天看來，簡直成了笑話。

施大夫說：「那時候不是流行着一句話『月亮也是外國的圓』嗎？那一夥人肯掉回頭來看一看自己祖國的文化遺產，那才是怪事哩！」

那年，大概是一九三〇年罷，施大夫慣憤極了，他從北京遠道往南京，參加中醫的抗議隊伍。幾天之內，全國各地的中醫都來到了，窒礙着國民黨政府稍稍認識到這股力量的不可輕侮，勉强答應收回成命。（拖延至四年以後才正式公布）中醫的條例草案也有了，表面上好像是中醫勝利了，所謂保護中醫，也算是被承認了，次年又裝模作樣的成立了「中央國醫館」，顧名思義，這個館應該是網羅全國中醫人才的機構，但全館上上下下只有一個中醫，那就是施今墨大夫。施大夫被邀去掛了一個副館長的名義，一切大權操在國民黨「大官」的手裏，施大夫起初還認爲這一回是中醫的歷史性勝利，正在暗自欣喜，誰料在就職以後，感覺到一切都不對頭，完全是國民黨的一套騙術，只是叫施大夫來裝飾門面而已。例如，施大夫建議邀請各地名醫擔任理事，這一建議雖給「採納」了，但當理事會成立，陳立夫卻自封爲理事長，馬上決定理事會只准一年召開一次，理事到南京開會，一概不給路費，連膳宿費用亦要自理，這分明是要手段拒絕理事出席，使理事會形同虛設而已。施大夫對於這套把戲，非但親眼看到，而且是親身所受。他不久便辭職離去，但隔了幾月，又說是多數理事投票挽留，叫施大夫去返任，他們始終不肯將施大夫的名字在他們的點卯牌上抹去。至於理事們怎樣投票的？選票在哪裏？那只有鬼知道了。

施大夫一生有三個志願：就是編醫書、辦醫院和開學校。三十年前，他提出的口號叫「三位一體」。一提到這件事，他立刻感到興奮，嗓音越說越高，遠達戶外；端茶的工友也時常走近我輕聲說：「今天施大夫高興極了！」

他拿從前的倒霉事情，來跟今天一比較，怎能不深有所感呢？他說：「五年來，中醫可翻了身啦。今年，政府又作了正確的指示，祖國的醫學遺產，從此在中、西醫合作研究之下發光發熱，前程是無限遠大的。有句古語叫做『朝聞道，夕死可矣。』在我說來，今天真像是『聞道』一樣，死去也不冤枉了。但是，不行，我還不願意死，社會主義快來了，我還得親自看上一眼哩！」

我們知道，施大夫辦過華北國醫學院，到抗日戰爭爆發才停辦。爲了培養下一代的醫學人才，他耗了半生心血，這個學院到停辦爲止，一直沒有得到國民黨政府教育部和衛生署的批准立案，但又爲什麽……一個有名無實的所謂「中央國醫館」在，該館向來自翊「尊重」中醫多年來不曾給它貼上封條呢？因爲當時南京有這樣的，對華北國醫學院就不便下毒手了。

李時珍幼時常領着小朋友們到田野間去找尋藥草。

「事倍而功不及半」，我們在國民黨統治底下苦鬥了一輩子，沒見……

到一些成績。」施大夫忽然站了起來說：「今天，你看，不是事半而功倍了嗎？聽說要整理、發揚中醫的成就之後不久，全國各地都行動起來了，大醫院裏有中醫參加，許多西醫都接觸到祖國醫學的獨門學問，進行鑽研；甚至連設備完全的中醫醫院也設立起來了。這，不見得是我們老年人大驚小怪罷？這樣的實事求是，說做就做，至少我是沒有見過，也沒有聽說過的。」施大夫有些激動了。

「對啦，我們談談現在吧。」我插了一句。

現在，施大夫受各方面尊崇，成了社會上工作繁忙的「忙人」。施大夫充沛的工作情緒，常使年輕人爲之吃驚。從早上七時半起，他就坐在案上開始替病人看病了，每天來的病人，總是超出他所規定的病號，這樣就一直要到午後二時才可以休息，看病不比別的，每一分鐘都要全神貫注，誰都說施大夫太辛苦了，但施大夫是這樣說的：「我能不看門診嗎？我很少離開過北京的街坊居民他們信任我，我也關心他們，我們的祖先教導做醫生的要『臨病人，問所便。』醫生就是要具備『己飢己溺』的精神，因此我也沒覺得怎樣勞累，再說，每天病人中還有從遠省坐火車來的，你說我能不理他們嗎？」

李時珍

張慧劍 文 蔣兆和 畫

二、討厭八股

蘄州的附郭，岡陵起伏，陂澤縱橫，風景十分優美。原野中生產的藥草也特別多。李時珍經常帶着小朋友奔跑在北門道上，驕傲地把他從他父親那裏得來的藥物知識傳授給人。他告訴他們什麽是金錢草，什麽是剪春羅，又什麽是麥門冬……他告訴他們什麽是能吃的，又什麽是好吃的……他領着小朋友們到田野裏去找尋青蒿子，找尋那吃起來有點甜味的黃色的滴滴金……

離瓦硝壩一箭之遙，就是著名的雨湖，二十多里廣闊的湖面，養活着無數的漁民。時珍和附近的漁民差不多個個熟識。有時候，跟了他們出去打漁，力氣小，不能搖船，便幫助他們收拾魚簍。雨湖特產的長到一二尺的鱘魚，常常鑽網的收進來，魚在網中像銀條一樣的反覆跳動着，李時珍看了，十分高興。老漁翁還告訴他許多關於水鳥的知識，什麽是水老鴉，什麽是魚狗子；那成群結隊的飛來用嘴在水面上畫着線條的是叫淘河；這類知識，李時珍都很快地接受了。

這些事情都被李言聞看在眼裏。李言聞很了解兒子的興趣，爲了滿足時珍對草木蟲魚一類學問的好奇心，還曾經教他讀過圖畫本的「爾雅」。時珍在很小的時候，就能够把整大段的雜亂的「釋鳥」「釋獸」背誦如流。可是這並不是說，李言聞對於兒子的教育就是順着這條路線進行的。在他的安排裏，他的兒子還有一件比格物求知更重要的事情需要做，那就是學八股；學好八股去應科舉，從科舉中打開他將來生活的道路。

幾十年生活的折磨，使李言聞不能不對於科舉表示這樣的熱中。他總以爲瓦硝壩李家窮了好幾代，幹的又是醫生的「賤業」，被人瞧不起。要想改變這種情況，除了應科舉沒有第二條路。他自己在鄉試中一再失敗，已經灰心短氣，當然要把全部希望都寄託在這個聰明的小兒子的身上了。

在時珍十二歲的那年，他父親就明白地向他宣佈了這一個方針。時珍一向愛讀的許多書都被收起來了，擺開在他面前的是明朝初年黃子澄、王鏊等人所作的八股文集。

時珍的童年生活，要算這段時期最不愉快了。在父親的督促下，唸着「舜有臣五人而天下治」那一類題目沉悶的八股文，只是要打瞌睡。比之在雨湖上目送翠背黑翅的水鳥蹁躚翻飛，耳聽遠處漁歌四起，情趣是太不相同了。

一五三一年，李時珍十四歲，由蘄州知州周訓送到黃州府去應科試，他父親陪了他一同去。他中了一名秀才回來。

「太平御覽」和「永樂大典」

周簡段

在我國歷史上，有過三次規模宏大的圖書纂成工作，一是宋的「太平御覽」，二是明的「永樂大典」，三是清的「四庫全書」。現在來談一談前兩本書。「四庫全書」另文介紹。

「太平御覽」是宋太平興國二年（公元九七七）李昉等奉皇帝的命令編撰的。共一萬册，分五十五門，徵引範圍很博，所載古籍佚文很多。初名「太平編類」，據說，宋太宗日覽數卷，一年讀畢，故「賜」了這個「太平御覽」的名字。當時有木刻本印行，流傳很廣，但草創，缺乏經驗，內容支離倒錯，既不嚴密又欠完整，只能作爲古代學術上校勘考據的參考。

「永樂大典」共二萬二千九百三十七卷，合一萬二千册，起編於明永樂元年（一四〇三），成書於永樂五年前後。一共寫了三部（一說四部），一是編後謄正的上奏本，二是準備木刻的複寫本，後因刻工太貴未印，這兩部分別藏於南京和北京。三是嘉靖（一五六二）重抄本，放在北京翰林院。前兩部早被焚燬，原因不詳；至今連斷頁殘片的影子也找不出。嘉靖本在明末清初已有散失，一九〇〇年八國聯軍攻入北京，用大洋船運走中國珍本書二萬多册，其中就有「永樂大典」。現殘存於北京圖書館的只得二百多册，至於藏於歐美圖書館的一百多册，則是嘉靖本的劫後孑遺。一九五〇年蘇聯政府把沙皇時代拿去的幾十册「永樂大典」送還我國。後來又加上國內藏書家自動呈獻給國家保管的幾十册，以及北京圖書館原存之數，作了個專題展覽。我曾去展覽會參觀過。書長四十八公分，闊三十公分，絹布面，宣紙紅格的大號正楷字手寫本。每頁十二格，每格寫字兩行，每行三十字，還有硃墨眉批、註解和各種顏色的手繪插圖。我覺得：它不是一「書」，而是一件藝術品，極爲精美堂皇，它的製作技巧，甚至比四庫全書還高出一籌。

「永樂大典」的優點是：它的編纂工作比「太平御覽」要完備，因之範圍也較廣，從經典的著作到民間的戲曲、歌謠、筆記、小說，乘收並蓄。當年朝野的全部圖書和海內外孤本，可能都蒐羅無遺了。缺點是：材料荷嫌龐雜，甚至有很多錯字，而某一書的內容，按檢字法排列，在不同的部門裏往往重複出現。

但是，皇皇鉅製的二萬三千卷的「永樂大典」，到今天僅殘存百分之一，是令人萬分痛惜的。

「紅樓夢」的社會暴露（下）

——「曹雪芹與政治」之四

曹雪芹的生平

吴恩裕

即據八十回本「紅樓夢」而言，雪芹雖然沒有明顯地攻擊當時的婚姻制度，但他卻在許多夫婦生活的事例中暴露了不合理的婚姻的惡果，並且他也積極地暗示：眞正美滿的婚姻是建築在一方面是感情的融洽，另方面是志趣的相投上面的。寶玉之所以喜歡黛玉，不但由於從小就在一起廝混的好感，更重要的應該還是她不說像寶釵、湘雲勸他那些「混賬話」——以仕進求取功名富貴。如果黛玉也說那些話，寶玉不是早聲明了麼：他早也不會喜歡她了。這個婚姻要有眞實的愛底的原則和要求，應該是任何時代任何人的自然要求，但曹雪芹的提出這一問題，卻是做爲震撼舊的封建婚姻制度而提出的，卻是在社會上千百萬青年男女「敢怒而不敢言」的情況下提出來的。

除此之外，雪芹對於那專講形式的舊禮教，也揭露了它背後的虛偽本質。它不但不能眞正束縛住青年男女的眞正愛情，它也不能做爲一條社會的鎖鏈連結父子關係，家庭關係，朋友關係。「紅樓夢」一書揭露了：到了雪芹的時代，舊的倫理道德，已經不能有效的發生它那維持舊制度的功能了。

對農民，我們當然不能把雪芹說得進步得超越了他的眞實情況；但他肯於描繪賈珍對烏進孝那種可惡的官僚地主的嘴臉，而他自己就以賈家的賈玉自擬，這也就不單純了。對奴隸制度最微妙，也最有意義。但是，由他描寫寶玉對於「丫頭」及其他所謂「下人」的態度以及他們對寶玉的印象看來，「紅樓夢」作者的心裏當然是有個「奴隸制度把人不當做人是不合理的」思想存在的。正因爲如此，所以，他寫寶玉對於他們的態度完全是「人對待人」的態度，寶玉沒有把他們當做「活的工具」（借用亞理士多德語）。也正因爲如此，所以他們才肯自居「主子」，而他也確不以壓在「奴才」頭上的「主子」自居。這不但是奴隸制度的細微的暴露，同時也是一種新的態度的萌芽了。

只就以上而言，曹雪芹在「紅樓夢」中，對於整個封建社會，可以說都有很深刻的暴露；他不但在政治方面而對清代統治者極盡諷刺笑罵之能事；在經濟方面也指示了滿洲統治階級的貴族家庭以至整個居於統治地位的滿洲民族生活的沒落規律；對於那爲鞏固經濟基礎服務的法律、宗教、教育、倫理道德以及其他制度，也有着嫉惡而深刻的揭示。所有這一切，都指明一個傾向——在滿清王朝統治下的中國封建社會，已經從它的老根上逐漸呈顯出腐朽的象徵，因此它的枝葉也就由盛到衰，顯得枯榮而無生機的曹雪芹的「紅樓夢」，絕不是偶然的出現，它是時代的產物……

井岡山名貴產品

石耳和玉山茶

蕭琴

井岡山的石耳和玉山茶，是名貴特產，可與廬山的石魚和雲霧茶媲美。

井岡山在江西省的西部，與湖南東南部毗連，在江西的寧岡縣至遂川縣之間，周圍八百餘里，由寧岡礱市登山，歷大小五井而達井岡之巔，盤曲羊腸小道，山從馬頭起，雲中腳下生」之概。山中平坦，阡陌迴錯，眞有「蝸旋於千山萬壑之中，形勢險要，而風景幽美，饒其境者，頗有「世外桃源」之感。且天然水利，務耕無憂，爲歷史上壁壘桃源。南宋遺民據此以抗元，歷十餘年之久，後來元朝在寧岡設縣置兵鎮壓，而山中之名勝古跡蕩然無存，然遺跡猶依稀可認。石耳爲地衣類植物，蔓於五井石壁間，採耳者須懸身石壁，臨萬仞絕壑，稍一不慎，即有粉身碎骨之虞。舊時，在腐敗的統治下，勞苦人民並不以艱險爲遠，以生命博升斗之粟。井岡山石耳色紫，大如碗，肉厚，其價值在黃山盛山產者以上。

玉山茶，產井岡山玉峯之狗古腦山巔，原爲野生，產量不多，茶香，色碧而味永，在獅峯龍井茶以上。後來山中王姓村人，移植於狗古腦山下，繁殖不少，雖可大宗生產，但究不如狗古腦巔者之味雋永。因井岡山偏處腹地，交通不便，所產之物雖美，以無人傳播，故名不彰，茲特表而出之。俾知祖國地大物博，無美不備也。

經濟版

白米儲存輸入辦法 米商認為負擔過重
儲糧三月小商行難籌巨額資金 有些要考慮決定是否重行登記

【本報訊】在接到港府工商業管理處副處長（糧食統制官）據比的有關白米儲存和輸入辦法的通知後，有些米商表示要經過考慮，才可決定是否重行辦理登記。他們認為：儲糧三個月需動用大筆資金，這不是輕易辦到的。如果向銀行揭款，則每月又要負擔一筆利息，結果就共增重辦貨的成本。而且，他們認為一千二百噸這一儲米限額，只有一些大商行才可照辦，他們希望這一限額能減低，使大家都有個機會做生意。

又據米商說，港府規定三個月的最少儲糧額是一千二百噸，以每噸米價為一千元計，就最少要有一百二十萬元資金被積壓着，這不是一般米商所能負擔得起的。據米商估計，今後的入口米每擔要賺足十元，然後才可抵償由於大筆資金被積壓而引起的損失。

白米的儲存和輸入辦法的內容有如下八點：

（一）港府將只對願意儲存白米不少過一千二百噸的商行發給入口證，港府將不准任何一家商行儲米五千噸以上。如商人擬儲穀以代替儲米，則港府亦可予以考慮。

（二）港府所需的儲米額，約為本地三個月所需食米的總量，所在為期一年的期限中，每個儲米者約可輸入相當於儲存額四倍的白米。

（三）港府擬於今年十二月三十一日銷清它手上的存米，指定入口商要在每一天用現款向港府買入他所擬儲存的白米，這是他們獲准領入口證的一項先決條件。

（四）港府於年底賣出的白米，將主要為今年第四季從泰國輸入的中等米。港府的白米存額，可供各個指定入口商儲存三個月之用。

（五）港府賣出這些白米，其價格估計為每公噸一千港元。

（六）入口證只發給與指定入口商。每季發證輸入的白米，約比百入口商的儲存額高出各分之五。

（七）除非有另一個入口商願意承擔責任和買入存米，否則白米指定入口商不得放棄儲米之責。

（八）作儲存用之進口白米，要放進港府所指定的倉庫裏。

據比在致給米業商會的信中，還提到港府擬於十二月三十一日完成

承銷港府存米 每噸定價千元
下月底米商登記截止

如過去發出的申請書未有填報下列各點的，現在即應繼續作出報告：

（一）準備自何地輸入白米，供應誰？

（二）採用何種方式輸入白米：寄售、開出信用證抑或「見單付款？」

（三）申請人擬在何處儲存白米？

【又訊】週末商米買賣依然不多，價錢疲中帶企。

據米商說：連日來商米交投疲弱的原因，主要是買賣雙方都抱靜觀候市的態度，平均每天成交僅一千多包。

昨日商米大盤開出不多，全日成交僅五百餘包。據說，因為昨天是週末，買賣照例比平日少。暹邏上米破每擔六十元三毫，暹邏中米每擔五十四元三毫，越南粘每擔七十三元三毫。

新界米價錢繼續下降，上價米平均每擔約比前降低二元。上齊眉每擔一百零二、三元，絲苗每擔九十元至九十九元，新牙粘每擔五十九元至六十三元。

據米商估計，本月份商米入口額已到得大部份了，大約還有一萬包左右未到，進出口米商承銷的官辦米，還約有十多萬包未銷出。

染廠乘低落手 日本扣布成二千疋
港製斜布市道按穩少成

日本白素紡和雙面伽衫布有新貨沖場，現貨、期貨各有賣出。「八四」號白素紡，現以每碼一元四毫三仙的價格成交五千碼，十月初運到的期貨又以一元四毫的價格成交一萬五千碼；「九〇一」號現貨按每碼一元五毫三仙；「八〇六三」號按八毫七仙五；「四〇〇〇」

閒門雜件事
主要物品零售價（單位港幣元）
九月廿五日（以中央市場價為準）

品名	單位	零售價	品名	單位	零售價
鮮牛肉	一斤	三．八〇	番茄	一斤	〇．八〇
豬肉	一斤	三．六〇	青豆角	一斤	〇．八〇
中雞	一斤	三．五〇	冬瓜	一斤	〇．二五
鵝	一斤	四．六〇	豐仔	一斤	〇．五〇
鴨	一斤	二．二〇	絲瓜	一斤	〇．四〇
中蝦	一斤	二．四〇	白菜	一斤	〇．五〇
白糖	一斤	〇．六〇	菜心	一斤	〇．六〇
花生油	一斤	一．七〇	鯇魚	一斤	二．八〇
油粘米	一斤	〇．九〇	鱸魚	一斤	一．八〇
麵粉	一斤	〇．六〇	紅衫	一斤	一．八〇
雞蛋	十隻	二．二〇	乾被片	每擔	七．〇〇
鴨蛋	十隻	一．八〇	松柴	每擔	八．五〇

說明：鴨跌二毫，菜心跌一毫。中蝦漲二毫。

日輸入預算與港日貿易
・本報記者・

貨類變化少

今後兩季日本所擬輸入的貨大致仍與今年上半年度（四至九月）的相同，其中主要有原料、木材、煉鋼原料、煤斤、礦苗、紡織原料、日常必需原料等十八類。因為每年秋季以後日本市場對白米、小麥、原棉、原羊毛、煤斤和鐵砂的需求照例增多，所以有些日商認為：即使今後兩季日本能買足十億零九千萬美元的進口貨，但貨物的實際供應額，仍要比往年為少的。

不過，一般日商都認為：除了要吉田政府放寬執行苛刻的「貨幣緊縮」政策，使他們不致因銀根緊細而被迫賠本賣貨之外，還要開展日本對各國間的正常貿易，使日本市場的蕭條風氣能夠告緩和，否則即使有外匯批出，他們也是不敢多辦貨進口的。今年四至九月份所輸入的貨物，實際只及原定計劃的六成半左右，其主要原因亦是由於吉田政府收縮通貨，使各種主要貨價被人為

向港買貨少一半

據港府統計，今年一至八月由港輸往日本的貨物，只值六千九百五十二萬元，比去年同期的一億六千四百三十六萬元減少一半以上，由此也可見，吉田政府

地壓低，從而使日商無力也無意於進行輸入。

禁止日商與民主國家進行貿易，又用抽緊銀根的苛刻辦法來迫使一般中、小日商陷於困境，這實際上對港—日貿易已發生惡劣的影響。

據東京消息，日本在今後兩季的準備輸入二十四萬五千公噸，但大部份都要由美國輸入。再如今年一至七月日本共輸入黃豆三十七萬六千噸，其中運貨高達三十五萬二千噸，今天日本的美國黃豆，竟要佔去三成。本東的美國黃豆，竟要佔去三也可看得出來。事實上，一般日商都是要買入價廉質好的大連黃豆的。只因為吉田政府要替美國推銷黃豆，就使得他們要買貴貨和用貴貨。

日貨運來增一成

雖然港府已放寬多種日貨的輸入限制和轉口限制，但今年頭八個月日貨輸港，仍只值二億七千一百九十五萬元，比去年同期的二億六千零五十萬元還增加不到一成。現時日本棉織品和洋雜等日貨，雖一再減價兜售，但礙於銷路呆滯，港商已不敢多訂。過去運港的日貨，約有半數是轉口到東南亞各地的，現在因為這一地區的經濟情況不佳，市場購買力低落，來港買貨已減少了。這是今天日貨運港難以增加的基本原因。

越商買日用品 近來漸趨增多
薯仔洋葱去銷反告減縮

【本報訊】銷去越南市場的貨物，近來貨類變化漸趨明顯：即日用貨品去銷量逐漸增加，水貨去銷量則趨減縮。

據越南進入口商人士說：從前越南入口商人向港商購買貨物，經常以薯仔、洋葱等佔大宗，間有購買日用品，但數量甚少。自越南戰爭停息以來，這種情形漸有轉變，不過以最近兩三週來變得比較明顯。越南入口商寄來新訂單中，日用貨品類如棉織品、塑膠製品、水錶、熱水瓶、牙膏、火水等數值日見增多，中國藥材、棉紗、北頭雜貨（金菜雲耳之類）數值亦比前稍增，但薯仔、洋葱反見減縮，減至僅及兩個月前數批的三分之一而已。

過去越南在戰爭期間，交通阻塞，銷到越南市場去的日用貨品，銷場只限於幾處大城市。在這些大城市中，法國貨充斥，港去貨品難與競爭，所以越南入口商少來扯辦。但停戰後，越南各地交通逐漸恢復，貨物交流已比前大為暢通，雖然最近保大政府採取限制商人將西貢貨物運到海防，海防貨物亦限制進入河內，可是這種人為的限制並沒有完全阻抑各地貨物自然交流，因此，日用貨品及中國藥材銷場增廣，銷量增大，越商來單訂購亦跟着增多。以供應法軍需要的居多，而現在洋葱、薯仔向以當地的鄉村亦有些供應，所以來港採買便見減少。

多家日本公司 將在港設分行
已向香港政府申請

【法新社東京廿五日電】日本經濟刊物「日本經濟」廿五日著文稱：若干日本貿易公司不久將在香港設立分支機構。

該報指明下列各公司已向香港政府申請，預料不久即可獲批准。這些公司是三菱貿易公司、第一物產會社、第一商事會社及東洋棉紗貿易公司等。所有上述各公司為了和東南亞市場發生更密切關係起見，刻正在計劃有所行動。

日意玻璃紙兜售
港商訂意貨一批
訂價每令比市價低四元

【本報訊】意大利、日本廠家均有玻璃紙訂盤報來，但商人僅訂入意大利貨數千令。

日本玻璃紙訂價比市價高，一般商人均無落單，日本玻璃紙新訂價每令C.I.F.香港為九十八先令，伸合港幣七十八元四毫。意大利玻璃紙新訂價每令C.I.F.香港為九十先令，伸合港幣七十二元，每令可賺利四元，商人再訂入二、三千令。

外客少落行，玻璃紙市價略回順，昨天日本叱些路牌玻璃紙每令低要七十六元，花嘜貨每令七十四元；比利時、意大利玻璃紙每令僅要七十六元。

週末洋紙市道沉靜，僅本地用家扯購蠟油

毡帽工業稍有起色
緬甸與非洲訂單已寄到
個別工廠有時加開夜工

近來非洲、緬甸等地，已有毡帽訂單寄來。一般廠商表示：今年毡帽的一個大市場，這個地區的訂貨，多以下價七元的成人毡帽和八、九元一打的小童毡帽為主。每打十六、往非洲最多。廠商在接入這些訂單時，雖然還可以撈得分把錢利潤，但因價格低，所以貨物付出後，有限，往往要在一個多月後才能向承辦出口的貿易商收到貨款。

置業公司將派股息

【本報訊】香港置業信託有限公司董事局，在即將舉行的會席上，它將提議開派截至今年四月底為止的一年股息，息金為每份一毫。

按該公司現共發出四百萬份股票，每份面額為一元。目前這種股份在市上可值二元一毫半。

金市疲中帶堅
美元繼續上挺
日圓去息稍有交易

【本報訊】週末K金波中帶穩，美元繼續上挺。日圓轉加息為去息。

K金開市二五五．一二五，收市二五五．五；最高二五五．五，最低二五五。去息二毫八仙。場內交收約三百兩，場外交收約三千兩。

澳門金開市二六五．二五；收市二六五．五；最高二六五．五，最低二六五．二五。息價平算。

歐洲金價回順，由每盎斯三五．〇八美元降為三五．〇七美元。

美匯開市五八七．七五；收市五八八．二五；最高五八八．二五，最低五八七．七五。

美元開市五八六．六二五，收市五八七．一二五；最高五八七．七，最低五八六．三七五。息價平算。交收三十二萬八千美元。

金單開市五八六．六二五，收市五八七．二五；最高五八七．二五，最低五八六．五。

美元戳挺，收盤比開盤高半點。原因是多頭大戶吸進，總×大戶買去十多萬美元，又美匯依然上漲，故美元市上昇。

日圓開市一三八．五，收市仍按此價位。去息五毫。交收一百二十萬日圓。

且去息增大，交現的多的。這本來是有利淡因素，但美匯價仍穩昇，新解價站穩，外銷略有轉機，故金市欲淡不能。

馬來出口稅
並無新改變

【本報訊】據昨日「南華早報」刊載吉隆坡廿四日消息：馬來亞聯邦財政司謙士和夫今日否認一項報道，該報道說馬來亞即將修改出口稅。

他說：現時馬來亞政府尚無意修改出口稅。

但在本週初（按指上週初），馬來亞曾對多種入口貨施行新的稅率。

四川乾薑復上市
買客及時扯去十噸
黃豆紅豆棉子油分別成交

【本報訊】久未上市的四川乾薑，昨天成出十噸，成價六十九元。

豆市昨天做價呆定，斧牛眉豆以每擔三十六元五毫成出五十包。大連黃豆以每擔五十三元成扯十噸。東北小粒烏豆以每擔四十五元成出五十包；上海青仁烏豆成出一百包，每擔價為七十七元。

天津紅豆，因日本客繼續扯購，價再挺起，昨天以每擔九十六元成出一百包。張家口綠豆，價格報穩，以每擔四十八元三毫成出三百包。

仝煉棉子油，昨天以每擔一百二十元成出一百桶，又以每擔一百二十元成出散裝貨二十噸。半煉棉子油，以一百零四元成出三十五

非洲上等生油，昨天成交一百二十五桶，價一百四十三元。

新加坡匯價 昨天再改高

【本報訊】昨日新加坡匯價又調整，牌價每百港元兌〇．一五二一五叻元。賣價：由每百港元兌五二．八七五叻元改為五二．七五叻元。

同日新加坡匯銀行買價亦改動。買價：由每百港元兌五三．三七五叻元改為五三．二五叻元。三十天期匯票五三．三七五叻元，六十天期匯票五三．六八七五叻元。

毛冷陸續運來
英荷幼條貨價轉跌
粗條冷用家扯購價昇

【本報訊】幼條毛冷多到，價錢低跌；用家扯購，粗條毛冷市價回昇。

據市場說，最近英國、荷蘭幼條毛冷陸續運到，而本地用家亦少扯購，市價均低跌二、三毫。

本地廠家及零售商續扯粗條毛冷二、三千磅，由於新貨少運到，故價格上昇三毫至四毫。

八元四毫，雙馬牌每磅七元五毫，蜂巢牌每磅十三、四元。

蔣賊集團已面臨末日
解放台灣有必勝把握

請看來信

台灣自古是我國的領土，是一個物產豐富的寶島。台灣人民是我們的同胞。自從大陸解放後，蔣賊賣國集團在美國的庇護下，在台灣施行血腥統治，用種種的殘酷手段壓迫我們的同胞，並把台灣的利益完全出賣給美國；藉着美國的支持，不斷在台灣海峽搶劫與我國通商的船隻，破壞國際公法，形同海盜。這種罪大惡極的行為，是我全國人民及全世界愛好和平的人民都不能容忍的。最近祖國發出號召解放台灣的宣言，我們衷心擁護這個號召。我們的事業是正義的，我們的行動是得到世界上每一個有良心及愛好和平的人士支持的。蔣介石賣國集團已面臨他的末日。我們一定要解放台灣，而且一定能完成解放台灣的神聖任務。

商人 亞華

解放台灣是我國的內政，任何人都不能干涉，人民政府是言出必行的，說要解放台灣，就一定要解放台灣。

解放台灣，是有必勝把握的，過去許多事實便是最好的例證。蔣介石在大陸時，八百多萬反動軍隊，是美國武裝、訓練和指揮的，結果是給中國人民全部殲滅了。

五年來，中國人民的力量更強大了，今天全國六億人民一致要解放台灣，消滅蔣介石的賣國集團，我們有充分信心，一定可以完成這個神聖任務的。

印尼庄商人 劉白金

服務版

老年人咳嗽發熱
應速請醫生診治
可能是肺炎或哮喘病

醫藥信箱

盧佐錫先生：

令堂六十多歲，感冒後八天，即發生咳嗽、發熱。又過七天，兩腳浮腫，不能臥下，日夜氣喘，兩腳浮腫。這個病情實在不輕。她應該從速請西醫，因為有可能是肺炎，也可能是心臟性哮喘。這兩者在老年人都是相當嚴重的病，不是這種病所需藥物，在內地是很難確定是哪一種病，買了寄去，不如就在鄉間請西醫，或送入醫院診治，較為妥當。順德到廣州入醫院也是很方便的。

必由香港寄藥，既多麻煩，且亦未能確定是哪一種病，西醫也都懂得用。鄉間有很多好西醫可看。

肺病愈後體重增加 可做運動無須疑慮

蔡松標先生：

一、肺病三年，經過醫治，迄今增加十七磅，這樣說是什麼還沒有好呢？你拍過六次X光片，醫生對你說沒有好嗎？耐心點吧，這病至少現在已經在好起來了。

既然沒有咳，沒有痰，這分明在好起來，或已經好了。你再請醫生把六回的照片對比，做個覆診看看。

二、每天早茶後，好似無精神，有時又很好吧？這是因你的睡眠影響，往往有失眠，你的睡眠不安寧，也許是原因之一，也許是對自己的病太多疑慮所致，放寬些心事吧。

三、職業上有時要用氣去吹，在你的健康恢復情況來說，可說是並無壞影響。

四、照上述的體重增加，無痰無咳的情況，可以做點輕鬆運動，如打打太極拳很適合。

治梅毒最好入醫院 可採用種瘧驅梅法

譚留先生：

在信裏你抄檢驗報告的有有梅毒，肝蟲，及你的，說是肝蟲可能痛，痛是及引起梅毒；疹是梅毒上報告起來，肝蟲不致引起肚子痛，是蛔蟲作怪。夜睡不寧，是蟲的影響，你應當受早晨而睡，當是痛的，那樣早就醫治，照此情形，是這些寄生蟲的影響，下去，可能如任由發展，眼睛失明及身體偏枯。因為你所患的梅毒，有使入神經及腦系的傾向，這是比較嚴重的梅毒。皮膚上的梅毒發出在皮膚上，醫治這種梅毒，最好是入醫院，那時醫生可能採用種瘧驅梅法，給你注射一些瘧原蟲，使你先發一番病，致冷症，然後再注射驅梅劑，借瘧病發作之力，將藥送到腦系去。除此之外只用普通的打針方法，效果不大迅速，也不大確實。

肝蟲當然也應同時服藥杜去，肝蟲數少，既然醫生不願意你杜肝蟲，可以暫時拖住。

（盛子嘉答）

主婦心得

教孩子習慣衛生
應多予鼓勵誘導
申斥譏諷會使孩子反感

因為孩子的模仿性強，對新事物很容易接受。所以在兒童時期，給予衛生習慣的訓練，往往比較容易達目的。年齡較大的孩子，如果惡習慣已養成，再想糾正就比較麻煩。所以做父母的，應該隨時注意培養孩子的衛生習慣。基本而容易訓練的習慣，如：（一）養成孩子每天洗臉、刷牙的習慣。（二）飯前便後應該洗手。（三）不喝生水。（四）咳嗽、打噴嚏時用手帕掩住口鼻。（五）不隨地吐痰、拋紙屑，不隨地便溺。（六）不吮手指，不挖鼻孔，不用手擦眼睛。（七）飯前不吃冷食。在訓練孩子養成這些習慣的時候，做父母的也應該以身作則。假如一方面叫孩子不要隨地拋紙屑，而自己卻將廢紙隨地亂丟的話，那一定會產生很壞的影響的。此外，應該給孩子以適當的用具，例如要孩子刷牙，就應該給他適用的小牙刷、牙膏和漱口杯；要孩子咳嗽時掩口鼻，就必須給孩子準備一條清潔的手帕。

訓練孩子，不能過於呆板，應該利用故事的方式，讓孩子知道衛生的重要性。同時可以給孩子看有關衛生知識的書報等，這樣就會使孩子對衛生發生興趣。

假如孩子已學習衛生習慣的成績很好，應該加以獎勵，並且鼓勵他保持既有的成績。

假如孩子對衛生習慣做得不夠好時，不應該加以申斥或譏諷，這樣會使孩子灰心或感到反感；應該指出他的缺點，同時教他怎樣改正，用誘導和鼓勵的方式，讓孩子們養成衛生習慣。（秋吟）

問答

卡通片是怎樣製作的？

李新先生：

現在我國和蘇聯等國家均有卡通片和木偶片。卡通片的製作，是一種集體性質的藝術工作，它的攝製工作是十分細緻的。通常由編劇、導演、美術家們一筆一筆的把人物畫出來，就在這畫的當中，把紙上的演員和佈景都是畫家們一筆一筆的把人物或者其他的動物，演員變成有感情的會活動的演員和其他描畫、背色、攝影等各部分的工作人員共同創造才成。一套卡通片通常要有一萬五千張到一萬八千張的畫片。這些畫每張都要經過好幾道加工繪製的手續，最後才畫在透明的賽璐珞紙上，每張畫的差別只有一點點不同，然後將這些畫一張張拍攝下來，接連起來，就成為卡通片了。現在全歐洲規模最大的卡通製片廠，是蘇聯莫斯科的動畫電影製片廠。我國中國影片公司上海製片廠也進行動畫片和木偶片的攝製工作。

深圳的人民海關，就是中華人民共和國九龍海關。（編者）

讀報參考

憲法草案修正各點

第二章 國家機構
第一節 全國人民代表大會

【憲草】第二十三條「全國人民代表大會由省、直轄市、少數民族、軍隊和華僑選出的代表組成。」

【憲法】將「少數民族」改為「自治區」。

【憲草】第二十四條「全國人民代表大會任期四年。全國人民代表大會任期屆滿的一個月以前，全國人民代表大會常務委員會必須完成下屆全國人民代表大會代表的選舉。如果遇到不能進行選舉的非常情況，全國人民代表大會可以延長任期到下屆全國人民代表大會選出為止。」

【憲法】將「一個月」改為「兩個月」，將「選出」改為「舉行第一次會議」。

【憲草】第二十七條「任命總檢察長；」

【憲法】改為「選舉最高人民檢察院檢察長；」

【憲草】第二十八條「總檢察長」。

【憲法】改為「最高人民檢察院檢察長」。

【憲草】第二十九條「憲法的修改由全國人民代表大會以三分之二的多數通過。法律和其他議案由全國人民代表大會代表以過半數通過。」

【憲法】將「代表」兩處都改為「全體代表」。

【憲草】第三十一條憲草（五）監督國務院、最高人民法院和「總檢察長的工作。」

【憲法】將「總檢察長」改為「最高人民檢察院」。

增加「（七）改變或者撤銷省、自治區、直轄市國家權力機關的不適當的決議；」

【憲草】「（八）任免最高人民法院副院長；」

【憲法】改為「（九）任免最高人民法院副院長、審判員和審判委員會委員；」

【憲草】「（九）任免副總檢察長；」

【憲法】改為「（十）任免最高人民檢察院副檢察長、檢察員和檢察委員會委員；」

【憲草】第三十四條第二款「全國人民代表大會設立的各種委員會；」

【憲法】改為「民族委員會和法案委員會，」（二）

五年來我國經濟建設的具體成就
工商週刊明天專文報道

新預算將出籠

鮮蛋到千件 全部已清盤

英人在蘇聯考車牌

蘇聯六月份舉行駕車考試，我今年決定去參加考試，申請一張駕車執照。

蘇聯的駕車執照主要分為兩種——業餘的和職業的。職業性的駕車考試很嚴格，申請者必須在修習若干課程以後方得參加。他要能夠進行一些修理，還要十分懂得汽車的內部構造。業餘的駕車人也要懂得內燃機的基本原理，但是對於他們說來，理論方面的考試比較輕一些。

五個醫生

我第一件要辦的事是拿到醫生證明書。為此，我必須通過五個醫生的檢查：

一位耳鼻喉科醫生測驗我的聽覺，由近至遠，一共換了六個地方，而且用耳語報着數字，幸而我能夠聽得出來；

神經學家搖動着我的腳跟，檢查反應；

治療學家檢驗我的胸部和心臟，抽血計算血球數目——而且她離開本題，在飲食方面給了我一些有益的勸告；

外科醫生看到我二十五年前踢足球折傷的痕跡，搖了搖頭；

最後，是一位眼科醫生，到後來的檢查變成非常嚴格。

一個星期以後，我便可以帶着醫生的證明文件參加考試了。

兩位主考員的面前放着一塊大木板，上面標誌着莫斯科的典型的許多十字門口——每一條路上有六條可以進出的交通線。他們那裏還放着大盤的車輛模型，紅色和黃色的路號以及小型的交通警察。

路號

「這是什麼意思？」年紀大些的那個人用俄語問我，他用一根紅棒斜放在黃色的路號上。

這很容易。禁止停車。

「那麼這個呢？」我又被問了。顯然那表示各種車輛不得駛入的馬路。

「各種車輛？」

「各種車輛，」我堅定地說。

「唔，假如你看見那個路號懸掛在路口，而你的車房就在那條路上，怎麼辦？」主考員問道。

我很小心地對他說，那我便去問一問最近的交通警察。但是，我發覺，那是不必要的。

接着另一位主考員又指着玩具汽車在十字門口排成的密集陣形向我提了一些問題。

通過了

問了一共有半小時光景。問完以後，我覺得我不致於落選，不過得試試我在某些特殊情況之下如何駕車。

「好，你去駕一駕車罷。」主考員說。

我拿着方位盤的時候正逢莫斯科的大雷雨傾盆而下。「請你開得慢些罷。」坐在車後的人們說。我想，我既然能在這種情況下駕車，他們一定會認為我駛過紅場和高爾基大街上是不會發生問題的。

這樣，我終於取得我的駕車執照。領駕車執照是免費的。

除了駕車執照之外，我還拿到一張卡片。主考員向我說：「這是你的一號券。假如發覺你駕車不佳，便換發二號券；再換三號券——你的駕車執照就要被吊銷啦。」

「希望你永遠保持一號券。」他溫情地以這句話作為結束，並且伸出手來等我去握。

是的，通過了。可是不要把它看得很輕易；這樣一個考試一定淘汰掉許許多多不合格的人的。

這次考試比我想像的要輕鬆得多，這一場考試實際上是一次友誼的閒談。

無論如何，我的皮夾裏放了這張小卡片以後，我感覺和那些參加駕車考試完畢正在公園和娛樂場所開始放鬆一番的男男女女更接近一些了。（趙京節譯）

倒·霉·的·小·偷

在洛杉磯有一個名叫馬里安尼的犯人，他所犯的罪很是奇怪。他和他的太太之間沒有愛情，並視她如眼中釘。有一天他異想天開，叫一個陌生男子把他的太太殺死，但須要地蓆上不留一點血跡。誰料到這個男子是一個便衣警察，於是便把馬氏捉將官裏去。

有些竊犯時常會因錯誤而碰上警察的。比如有一個從前曾當過海軍的男子，在一年前的某一天，在跑街把一輛沒有上鎖的汽車開走，並且以十鎊的售價向一個男子兜賣，那知這個男子是罪犯監查部的人員。

更奇怪的是犯法的人有時候會打電話通知警察局他本人的所在地，可是並不是想叫他們把他拘捕，而是想叫他們把他解救。英國黎之有一個小偷摸進了一家織布廠，但沒有辦法出來，只好打電話到警局求救。另有一個竊賊和七個同伴從一個沒有下鎖的後門跑進一家住戶裏面，碰到那個又驚慌又叫痛的女主人，看樣子她快要生產了。他馬上離開屋子，打算發點橫財的那個又打電話告訴警察局自首，並告訴他們那個女屋主的情形很危險。盜也有道，誠屬不虛。審判的法官只判他很輕的徒刑。（畢雅譯）

斷戈浴血記

(Broken Lance)

影談

這個片名相當恐怖，「斷戈」、「浴血」再加上「斷戈」，我以為一定又是把印地安人殺得人仰馬翻的那一套，所以不大想去看。後來發現本片是愛德華狄米特烈導演的，大概不會很差，便鼓起勇氣去輪票。果然，本片一點「血」也沒有「浴」，只在結尾時由李察威麥和羅拔韋納二人廝打了一場，內容總算還不致於太壞，但是愛德華狄米特烈卻很令人失望。這位導演自從向非美活動委員會屈服，從英國回到荷里活之後，就沒有拍出過什麼好片子，本片和去年的「天涯知己」，都及不上他過去幾部作品的成績。

故事的結構非常寥弱和脆弱，講的是一個牧場主和他的兒子之間的紛爭，起因只是為了他娶了一個印地安公主做繼室，於是前妻的三個兒子便和後母所養的混血弟弟過不去。其實單單這麼一點點事是根本拍不成什麼長篇大論的電影的，同時異母兄弟的不睦也決不至於弄成「斷戈浴血」，於是電影便把老牧場主描寫成一個暴君，講他不喜歡三個大兒子而偏寵小兒子，又講他蠻不講理的去和人家打架以致闖禍而鬧上了法庭，結果是弄得家破人亡。記得和本片一模一樣的電影，在五六年前曾由愛德華魯賓遜主演過一部，只是那部片子不是講西部牧場的事，而完全是在描寫家庭之間的紛爭。用同一故事來翻拍一次的片子固然很多，但像這樣不精采的故事也來再拍卻令人莫名其妙。

愛德華狄米特烈完全沒有把這一個支離破碎的劇本好好的組織起來，尤其是本片用回憶來倒述出種種情節也不大適合。我常常覺得美國電影中的回憶是很奇怪的一件事，因為回憶者除了個人的經歷之外，竟還能回憶出別人的思想行動。像本片就是如此，經過羅拔韋納那麼一回憶，許多他不在場的事情都給敘述了出來。撇開這一層不談，影片中的基本衝突因素——父子之間的不睦——根本沒有交代清楚，而把一切都往老頭子的專橫脾氣上一推，顯然是不能滿足觀衆的要求的。

唯一足以維持本片的進展的是史賓沙德利西的演技，他在法庭上答辯的那一場的確很精采。但是本片的弱點，也就在乎把他這個角色描寫得太令人同情了。不錯，他在消除種族觀念這一節上是好的，但他同時卻是一個土皇帝似的大地主，電影中把他搗毀銅礦也以肯定的態度來處理，是極有問題的。

從史賓沙德利西所演的牧場主身上我們也可以看到當時美國官場和大地主的勾結。老頭子和州長爭論時說：「你不想想是誰扶你上州長的座位？我把你從小職員提拔到市長，到議員和州長，你當心我把你照樣摔下去！」州長說：「我是五十六歲的人了，我要顧到地位。」但大地主卻向他咆哮着說：「哼！五十六歲中你欠我四十歲呢！」這一段倒是很好的美國官場現形記。

前面加映的一張短片「新天地」（New Horizon）介紹了阿爾卑斯山的情形，攝影相當美；我覺得比正片要好看得多了。

郎治明

春燈羽扇恨

粵劇評介

林嘉鴻

一盞春燈，一把羽扇，是皇帝賜給兩個臣子的後裔做訂婚禮物的，不料後來春燈失落在別人手上，於是構成一對癡男怨女的恨史，這便是「春燈羽扇恨」的整個故事。新艷陽劇團把這個戲砲放得相當響，在抨擊封建社會下不合理的婚姻制度這一點來看，它顯然比「一代名花花濺淚」來得有力，在演出效果來看，也凌駕在頭台砲「亂世嫦娥」之上。

芳艷芬飾演怨女楊綉芳，也就是春燈的真正持有人，她自小由寒士李英翔收養，長大之後以跳花鼓為活，在人生上她經歷不少波折，愛情方面也受到無比的折磨，這種戲比較適合芳艷芬戲路，因此演得也比那齣什麼名花來得動人。芳艷芬的唱工是著名的，然科一場充份發揮她的優點。這場戲說她賣身葬父，留落在巡按府做官奴，不料巡按大人正是她多年前失散的弟弟，這一來當然什麼事情都解決了，但是這場戲安排得很有意思，它暴露封建時代的官奴風氣，幾多民間好女子都犧牲在黑暗的官場下，正如劇中那梅香說的好：「誰人沒有父母？誰人願作奴隸？難道做官的便可以任所欲為，做老百姓的就該命定受苦嗎？」這幾句數白很有意思，如果拿來做主題，這戲就顯得更完整了，姑不論怎樣，這題材給粵劇採用倒是少見的。

陳錦棠飾癡男張九環，也是羽扇的物主，他排行第九，是張家唯一的兒子，父母恐怕他養不大，用九個銅環套在他身上，故名九環。因為平時嬌縱慣了，不受管束，給母親趕走，流落窮街陋巷，由此結識跳花鼓的楊綉芳，後來母親又把他找回去，逼他跟太史公的女兒結婚。這情節似乎勉強一點，照理為父母者斷不忍把獨生兒子趕走的，就是張九環自己，也說不出一個給母親趕走的好理由。陳錦棠演來也不壞，他的演技似乎比較以前洗鍊，只是初出場時未免太扭捏了，再加上他耳朵掛着兩個大銅環，愈發顯得陰陽怪氣。

黃千歲先飾寒士李英翔，後飾楊綉芳的弟弟，身型做工還不壞，只是三幫太小，恐怕坐在前排也聽不到。

有趣的河流

凡正

北非阿爾及爾有一條奇異的河流，大家都叫它做「墨水河」。戰時英軍曾在這裏汲取河水當墨水用。這「墨水河」是由另外的兩條小河匯合而成，其中一條的水，含有鐵質和氧化鉛的成分；另一條則含有五棓子酸質，由於這些東西混合而產生的化學作用，就成了一條「墨水河」。

世界各地，還流佈着許多奇怪的大小河流。在智利與巴西之間，有「酸河」，它是智利和巴西的分界線。「酸河」的水，有如檸檬汁一般，如果你從河裏汲一杯水上來，再加些糖，就可以當檸檬水喝。哥倫比亞也有一條「酸河」，河水的味道酸而澀，它含有硫酸的混合物。

美國西部尼布拉斯加州，有一條奇特的河流，河水通常甘甜，但當地科學家沒有辦法尋出河水「甜」的原因。

愛爾蘭南部哥爾克郡附近有一個湖，更為有趣，湖水裏含有蘇打淡炭酸鹽的成分，因此滿湖都是肥皂水。住在湖濱的主婦，再方便也沒有了，她們節省了不少勞力，只要把衣服放在湖裏泡泡就乾淨了。

無奇不有

出賣心臟

巴西有位叫馬薩多的男人，有着兩個心臟：一個在右胸部，一個在左胸部。他已經把他的軀體以一千鎊的代價預售給當地的醫科學校，準備在他逝世後供該醫科學校解剖用。

難得的巧合

一八五四年，北太平洋非支羣島上的蘇瓦市，有兩個男孩同時誕生。後來兩人在同一個時間裏和一對姊妹結婚，他們生的孩子一樣多：都是三男兩女。今年正月，他們的妻子在廿四小時內相繼去世，幾個月後那兩位老鰥夫之一也死去了，另一位鰥夫聽見了這消息，只搖了幾下頭也跟着死去。一時成為奇聞。

「為什麼不」城

美國有一座名字很怪的城鎮，叫做「為什麼不」。據說，以前鎮上的父老曾開會討論給該城鎮命名的問題，因為大家的意見紛紜，每個人都提出了這樣的問題：「為什麼不取這個名？」「為什麼不取那個名？」後來，有一個人提議說，既然大家都衆口一聲地說出了「為什麼不」這一個詞兒，乾脆就用「為什麼不」做為城名，大家都表決附議。

節育理由

倫敦東區有一位史密斯太太，是個十八個孩子的母親。最近她到醫院裏要求欵卵巢以免再生育。她對醫生說，她是很喜愛小孩子，多多益善。可是因為她實在再也不能夠想出孩子的名字，所以決定不再養小孩了。她又說，她的最小的兒子已經是沒有名字給他，只好叫他「小娃子」。（喬東君）

大公園

象棋集趣（十）

大家談棋（卅五）

高忠衛先生來信說：「貴欄所刊出之『街頭十三太保』正和走法，似嫌略有未妥之處，蓋第十七着紅方相三進一後，黑方可走車七平三，如紅方接走車四平七，則黑方砲五平六可勝。茲將所擬之正和走法寫上，未悉是否較為合理，倘有不良着法，希賜駁言。」

按這個「十三太保」殘局，有高兵低兵的分別，來信所擬的是高兵着法，那也是正着，現在把圖和着法再刊一遍，讓同好們研究。

照下圖紅先着法如下：

砲三平四	車六進一	砲三平四
卒五平四	帥六進一	車六平七
將六平五	後兵平五	砲四退四
車三平四	帥六平五	兵五平四
卒七平六	帥五平四	將五平四
車一進三	砲五進二	兵四平五
車一平五	帥四平五	砲四平三
車五退一	車四進六	後兵平六
車五進三	車七退一	車四進四
		帥四進一
		車四退六
		車七平四
		車四平五
		帥五平四
		將四進一
		車四平七
		將四退一
		車七平四

（正和）

在第十二着黑兵走四平五，是高兵着法，第十六着黑兵五平六，紅方非走七平六迫走黑帥不可，這一步是這個殘局的要着，過了此着後的變化，易於看得出來，不再詳述了，至於低兵的變化，還是大同小異的着法。

街頭十三太保殘局圖

（黑方）

（紅方）

九 八 七 六 五 四 三 二 一

一 二 三 四 五 六 七 八 九

影圈裏一片喜氣 練歌舞迎接國慶

▲國慶節就快到了，影圈裏籌備慶祝的節目，越來越多，越熱鬧。長城、龍馬、鳳凰三家公司的演員，聯合排練了「採茶撲蝶」的民間歌舞之外，還有「人民領袖萬萬歲」、「建設祖國工業化」、「勝利花兒開」、「依拉拉」等大合唱歌曲，預備那天參加全港工商界慶祝大會中演出。

▲「十·一」這一天下午，影聯在萬里舉辦的體育聯歡大會，除該會會員外，還有親友報名參加。是晚在長城片廠舉行的聚餐會和聯歡晚會，據說亦已邀請藝文、新世紀、中聯各公司的人參加。

▲藝文和新世紀屬下的演員們不但報名參加影聯各項體育比賽，還準備到長城參加聚餐，及其他文娛節目（如集體游戲及跳舞等）。

▲近數天來，長城片廠每天上午都有練歌練唱的工作進行着。主要是排練「採茶燈」。參加表演的共有八位小姐和一位男士。小姐是馮琳、任意之、裴明儀、龔秋霞、陳娟娟、樂蒂、王臻、朱莉，男士是唐龍。小姐們做採茶女，先生是表演蝴蝶的人。每天在場幫助她們排練的是孫芷君、姜明、楊誠等人。（蘇蘇）

影片「中國的反擊」

「美國紀錄派」的電影（二）

他們採用的方式是紀錄片的方式。現在電影院裏，觀衆們得見紀錄片子，搬了上來便常會打呵欠。他們知道放映的紀錄片中有一大部分只像旅行社的廣告，而不是對於某一地方或是某一事件的真正資料。事實上，一張紀錄影片應該是一部把人們生活拍成影片的材料。它應該深入人們的習慣，採取立場，絕不應該自作主張竄改歷史，編造事理。相反地，應該竭力為歷史地理服務。其實，從真正的紀錄片到新式的現實主義片子——例如：羅西里尼的「不設防城市」，維斯孔蒂的「地震」——中間距離只有一步：就是時間上的不同。紀錄片子利用那些事件正在發生時所攝下來的材料，而現實影片則利用一部多少帶點小說氣氛的劇本，按着演員和導演等等，把一件事情重新敘述出來。這兩種不同方式的電影有着一種共同的基本性質：事件的選擇與發掘事件的真實性。以往美國紀錄派只出產紀錄片。可是它的精神卻孕生出了現實派的影片：那最新近最忠實的一部片子就是「大地的鹽」。

從美學上來說，純粹的紀錄片子一定要非常精密地研究形式。片子的導演事實上只能利用直接攝得的鏡頭，一些新聞片和已經存在的紀錄片，有時候也利用演員們來拍製一些很短的場面，藉此補充他全部作品成為完整的東西。比方說，假使要攝製一部敘述某一時代歷史的片子，像保羅·史屈蘭德的「故土」，敘述美國一九三一年到一九四〇年的歷史，那末他必須懂得怎樣才能使手頭所有的材料活躍起來，豐富起來，配製成片，並且顯得生氣勃勃，不像一幅跟一幅平板無味的畫面。他必須使觀衆們能夠從片子裏重新體會到自己生活中的現實事件，感慨激昂地起而行動。在紀錄片中，演員就是歷史事實，那千千萬萬的主角都是隱姓埋名的。美國紀錄派最大的貢獻是：知道怎樣領導一種社會行動同時又實現了名符其實的電影傑作。

一九三三年羅斯福當選為美國總統，接着頒佈新政。在電影方面，成立了「美國電影處」。電影處的目的在支持新政的理論和政策。它使紀錄派方面若干製片家獲得了一顯身手的機會。一些極饒興趣的片子產生了。巴爾·羅蘭茲的「鐵犂衝破大平原」，這張片子揭發某些巨大財政企業輕率從事的工程引起了漫天無際的塵土風沙，糜爛了美國西部的平原，使農民陷於破產。「河流」也是巴爾·羅蘭茲的作品，畫面和說明都富有詩意，它警告美國人民不要糟塌祖國的天然財富，或者委棄不加利用。卓里斯·伊凡斯「力與大地」的用意在說服美國農民認識鄉村電氣化的必要。我們也不能忘記富萊蘇德的「大地」……

美國電影處的這些舉措是很好的，但是歸根究底來說，它是不能完全滿足美國青年製片家所追求的目標的，一直等到一九三六年「邊疆影片公司」成立之後，美國紀錄派電影方始找到了它的本來面目。「邊疆電影公司」是拍製教育片的非商業性的組織，一個獨立的機構。它集合最優秀的紀錄派製片家如：保羅·史屈蘭德、巴爾·羅蘭茲、凡·迪克、赫伯特·克萊恩、雷奧·赫爾維茲等等……

「邊疆影片公司」從一九三六年到一九四一年所出產的全部作品不算得經過電影工作者多少的努力才告成功。他們必須東奔西跑籌集資金，從來不致說一律付得出技師們的薪金。可是他們被工作的信心所激勵，終於戰勝了一切困難。他們拍攝出來的片子完全符合他們原來的理想。這都是和美國歷史具有深刻連系的紀錄片子，是美國前途的信使。請看這幾部主要影片的名字：「昆布蘭人」——敘述田納西山地裏一所勞作學校的故事。在這塊山地裏住着一群當年英格蘭和蘇格蘭移民的子孫，他們貧困萬狀，毫無文化，荒者的後來都受到了教育。「西班牙的心」、「回到生活」都是敘述光榮的西班牙共和國向法西斯主義進行英勇反抗的片子。「中國的反擊」：敘述中國人民抵抗日本侵略的鬥爭。「自色的水」是純粹的紀錄片，描寫阿拉斯加洪水區的情況。「聯合行動」描述一九三九年汽車工會罷工特律福特汽車工廠工人的生活。

交通指南

九龍羅湖客車

九龍開	羅湖開
上午7時35分	上午8時40分
8時32分	9時35分
10時	11時2分
中午11時20分	中午12時21分
下午12時18分	下午1時19分
2時11分	3時12分

粵滬線 · 粵漢線 · 廣深線

船名	西名	開來埠名	日期	公司
菲律賓之熊	Philippine Bear	舊金山	26日	美
岳州	Yo Chow	神戶	26日	太古
渣華郵	Java Mail	美國	26日	羅
勞勿頓	Laomedon	日本	26日	太古
	Ocean Mail			
	Bradevrott			
東方皇后	Eastern Queen	日本		

今日入口船隻

今日出口船隻

船名	西名
永生	Wing Sang
菲律賓之熊	Philippine Bear
	City of Liverpool
	Gjertrud Bakke
	Hai Foo
	Hai Sang
	Benclauch

預告入口船期

西名
Anchises
Elsa Maersk
Jacob Jessen
Sheng King
Fengtien
Rosita
Tjiwangi
Tozai Maru No. 5

預告出口船期

西名
Laomedon
Hydra
Victoria
Choy Sang
Belinda
Anchises
Ocean Mail
Java Mail

中央 環球 五場 新世界 好 多 利舞台 明光 禮拜早場 何日君再來 粵語對白 國泰 今天起映 春滿園 國際 高陞 新艷陽 普慶 美寶歌舞團 春燈羽扇恨 京華 今天繼續獻映 春色滿宮 AAN 星影 樂宮 娛樂 彩鳳登龍 "It Should Happen To You" 金陵 深閨夢裏人 東方 原子怪物 "THEM!" 都城 天方奇譚 SIREN OF BAGDAD 利舞臺 大世界 樂聲 斷戈浴血記 BROKEN LANCE 皇后 平安 鐵臂保江山 THE IRON GLOVE 百勝騎軍